

Listino prezzi - Price list - Tarif - Preis liste - Lista de precios

Lavastoviglie professionali - Commercial dishwashers - Professionelle Spültechnik - Lave-vaisselle professionnel - Lavavajillas profesionales

# 02.20L







35

**Lavabicchieri - Glasswashers - Gläserspüler - Lave-verres - Lavavastos**

pag 6 Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual  
 pag 10 Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble

40

**Lavabicchieri - Glasswashers - Gläserspüler - Lave-verres - Lavavastos**

pag 14 Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual  
 pag 18 - Elwash  
 pag 20 Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble  
 pag 22 - Elwash  
 pag 24 Parete doppia h74 - Double Wall h74 - Doppelwandig h74 - Double paroi h74 - Pared doble h74  
 pag 26 - Glassy  
 pag 28 - Elwash  
 pag 32 Accessori - Accessories - Zubehör - Accessoires - Accesorios

45

**Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas**

pag 36 Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual  
 pag 38 - Elwash

50

**Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas**

pag 42 Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual  
 pag 42 - Sottobanco - Undercounter - Untertisch - Sous-comptoir - Bajo mesada  
 pag 44 - Elwash  
 pag 46 Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble  
 pag 46 - Sottobanco - Undercounter - Untertisch - Sous-comptoir - Bajo mesada  
 pag 48 - Glassy sottobanco - Glassy undercounter - Glassy Untertisch -  
 Glassy sous-comptoir - Glassy bajo mesada  
 pag 50 - Elwash  
 pag 54 - Super compatta - Super compact - Super compact - Super compacte - Super compatta  
 pag 58 - Carica frontale - Front loading - Fronttürmaschine - Chargement frontal - Carga frontal  
 pag 60 - Elwash  
 pag 62 - A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - Con cubierta  
 pag 70 - Elwash

60

**Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas**

pag 78 Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble  
 pag 80 - Elwash  
 pag 82 Accessori - Accessories - Zubehör - Accessoires - Accesorios

MST

**Lavastoviglie a traino - Rack conveyor machines - Korbtransportmaschinen -**

**Lavevaisselles a avancement automatique - Lavavajillas de cinta transportadora**  
 pag 88 - Compact  
 pag 90 - Modular  
 pag 94 Accessori - Accessories - Zubehör - Accessoires - Accesorios

MLP

**Lavaoggetti - Utensilwasher - Topfspüler - Lave-Batterie - Lavaobjetos**

pag 98 Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble  
 pag 100 Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual  
 pag 100 - Professional  
 pag 106 Accessori - Accessories - Zubehör - Accessoires - Accesorios

**Lavatoi, tavoli e accessori - Sink units, tables and accessories - Spül- und Servicetische und Zubehör -**

pag 112 Plonges, tables et accessoires - Lavabos, mesas y accesorios  
 pag 123 Cestelli - Baskets - Körbe - Paniers - Cestos





35

Dimensione cesto  
Basket dimension  
Korbmaß  
Dimensions du panier  
Dimensiones del cesto

Gamma caratterizzata da ingombri contenuti pur mantenendo un alta potenzialità di lavaggio, macchine costruite interamente in acciaio inox AISI 304, anche i bracci di lavaggio e risciacquo indipendenti il filtro il troppopieno e le tubazioni interne. Porta bilanciata a doppia parete di serie, finitura esterna Scotch- Brite. Boiler isolato incorporato, realizzato in acciaio inox AISI 304L. Dotate di dosatore di brillantante elettrico.

Range of small-size machines ensuring high washing performances, entirely constructed from AISI 304 stainless steel, including the independent wash and rinse arms, overflow filter and internal pipes. Double-wall counter-balanced door as standard feature, Scotch-Brite external finish. Built-in insulated boiler, constructed from AISI 340L stainless steel. Equipped with a electric rinse-aid pump.

Modellreihe mit relativ kleinen Abmessungen, trotzdem bieten die Maschinen eine hohe Spüleistung, sie sind vollkommen aus Edelstahl (AISI 304) hergestellt, auch die voneinander unabhängigen Spül- und Nachspülarme, der Filter, der Überlaufschutz und die Innenrohre. Serienmäßige doppelwandige ausgewuchtete Tür, Scotch-Brite-Ausführung. Eingebauter Boiler aus Edelstahl (AISI 304L) mit Wärmedämmung. Ausgestattet mit Glanzmitteldosierung elektrisch.

Gamme aux dimensions réduites offrant simultanément un haut potentiel de lavage, machines entièrement construites en acier inox AISI 304, y compris bras de lavage/rinçage indépendants, filtre, trop-plein et tuyaux internes. Porte équilibrée à double paroi de série, finitions extérieures Scotch-Brite. Boiler isolé incorporé en acier inox AISI 304L. Doseur du produit de rinçage électrique.

Gama caracterizada por dimensiones reducidas manteniendo una alta capacidad de lavado, máquinas totalmente construidas en acero inoxidable AISI304, incluso los brazos de lavado y de enjuague independientes, el filtro, el rebosadero y las tuberías internas. Puerta balanceada con pared doble de serie, acabado externo Scotch-Brite. Caldera aislada incorporada, construida en acero inoxidable AISI 304L. Equipadas con dosificador de abrillantador eléctrico

# 35

## 35 Lavabicchieri - Glasswashers - Gläser-spüler - Lave-verres - Lavavasos

MB9235 00092350	MB9235R 00092355
€ 1.348,00	€ 1.375,00
↑ 65,0 ↘ 49,5 ↘ 41,0	↑ 65,0 ↘ 49,5 ↘ 41,0
kg 37,0 mc 0,20	kg 39,0 mc 0,25
h25	h25
150 s	150 s

Macchine ad alte prestazioni a parete singola, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.


High-performance single-wall machines featuring a tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Einwandige Hochleistungsmaschinen, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

\* Ø 34 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV9035**  
03309035  
€ 221,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 41x42x46
- Kg 8 - mc 0,05




## Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual



Machines hautes performances à simple paroi, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared individual, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MB9235	MB9235R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	800
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	9,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,0
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,2
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,23
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,23
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 flat baskets, 1 Saucer insert, 1 Cutlery holder - Ausstattung: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas

# 35

## 35 Lavabicchieri - Glasswashers - Gläserspüler - Lave-verres - Lavavasos

MB9510 00095100	MB9510R 00095105
€ 1.427,00	€ 1.454,00
↑ 65,0 ↘ 49,5 ↘ 41,0	↑ 65,0 ↘ 49,5 ↘ 41,0
kg 39,0 mc 0,20	kg 41,0 mc 0,25
h23,5	h23,5
150 s	150 s

Macchine ad alte prestazioni a parete singola, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.


High-performance single-wall machines featuring a tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Einwandige Hochleistungsmaschinen, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

\* Ø 34 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV9035**  
03309035  
€ 221,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 41x42x46
- Kg 8 - mc 0,05




## Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual



Machines hautes performances à simple paroi, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared individual, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MB9510	MB9510R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	800
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	9,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,0
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,2
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,23
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,23
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 flat baskets, 1 Saucer insert, 1 Cutlery holder - Ausstattung: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas



MB9530 00095300	MB9530R 00095305
€ 1.575,00	€ 1.602,00
↑ 65,0 ↘ 49,5 ↘ 41,0	↑ 65,0 ↘ 49,5 ↘ 41,0
kg 44,0 mc 0,23	kg 45,0 mc 0,28
h23,5	h23,5
150 s	150 s

Macchine ad alte prestazioni a parete doppia, miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.


High-performance double-wall machines, featuring improved sound insulation and higher thermal performance, tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Doppelwandige Hochleistungsmaschinen, bessere Schalldämmung und bessere Wärmeleistung, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

\* Ø 34 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV9035**  
03309035  
€ 221,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 41x42x46
- Kg 8 - mc 0,05




Machines hautes performances à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared doble, mejor aislamiento acústico y mejor rendimiento térmico, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MB/9530	MB/9530R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	800
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	9,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,0
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,2
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,23
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,23
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas





# 40

Dimensione cesto  
Basket dimension  
Korbmaß  
Dimensions du panier  
Dimensiones del cesto



Gamma caratterizzata da macchine compatte ma con prestazioni elevate, queste macchine possono essere utilizzate in tutte quelle situazioni dove serve un risultato professionale in poco spazio. Macchine costruite interamente in acciaio inox AISI 304, anche i bracci di lavaggio e risciacquo indipendenti il filtro il troppopieno e le tubazioni interne. Porta bilanciata a doppia parete di serie, finitura esterna Scotch - Brite. Boiler isolato incorporato, realizzato in acciaio inox AISI 304L. Dotate di dosatore di brillantante elettrico.

Range featuring compact machines ensuring high performances. These machines may be used in all those situations where a professional performance is needed but little room is available. Machines entirely constructed from AISI 304 stainless steel, including the independent wash and rinse arms, overflow filter and internal pipes. Double-wall counter-balanced door as standard feature, Scotch-Brite external finish. Built-in insulated boiler, constructed from AISI 340L stainless steel. Equipped with a electric rinse-aid pump.

Modellreihe mit kompakten, aber hochleistungsfähigen Maschinen, die überall dort eingesetzt werden können, wo auf wenig Raum ein professionelles Ergebnis gefordert wird. Die Maschinen sind vollkommen aus Edelstahl (AISI 304) hergestellt, auch die voneinander unabhängigen Spül- und Nachspülarms, der Filter, der Überlaufschutz und die Innenrohre. Serienmäßige doppelwandige ausgewuchtete Tür, Scotch-Brite-Ausführung. Eingebauter Boiler aus Edelstahl (AISI 304L) mit Wärmedämmung. Ausgestattet mit Glanzmitteldosierung elektrisch.

Gamme de machines aux dimensions compactes hautes performances pour toutes les situations qui exigent des résultats professionnels dans un espace réduit. Machines entièrement construites en acier inox AISI 304, y compris bras de lavage/rinçage indépendants, filtre, trop-plein et tuyaux internes. Porte équilibrée à double paroi de série, finitions extérieures Scotch-Brite. Boiler isolé incorporé en acier inox AISI 304L. Doseur du produit de rinçage électrique.

Gama caracterizada por máquinas compactas pero de alto rendimiento, estas máquinas pueden ser utilizadas en todas aquellas situaciones donde se requiere un resultado profesional en poco espacio. Máquinas totalmente construidas en acero inoxidable AISI304, incluso los brazos de lavado y de enjuague independientes, el filtro, el rebosadero y las tuberías internas. Puerta balanceada con pared doble de serie, acabado externo Scotch-Brite. Caldera aislada incorporada, construida en acero inoxidable AISI304L. Equipadas con dosificador de abrillantador eléctrico.

## 40 Lavabicchieri - Glasswashers - Gläser-spüler - Lave-verres - Lavavasos

MB9240 00092400	MB9240R 00092405
€ 1.642,00	€ 1.669,00
↑ 69,0 ↘ 54,5 ↘ 46,0	↑ 69,0 ↘ 54,5 ↘ 46,0
kg 43,0 mc 0,25	kg 47,0 mc 0,30
h29,5	h29,5
150 s	150 s

Macchine ad alte prestazioni a parete singola, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.


High-performance single-wall machines featuring a tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Einwandige Hochleistungsmaschinen, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

\* Ø 40 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV9040**  
03309040  
€ 237,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 46,5x46,5x46
- Kg 8 - mc 0,05




## Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual



Machines hautes performances à simple paroi, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared individual, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



						MB9240 MB9240R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	1100
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	12,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,7
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,23
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,23
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas

## 40 Lavabicchieri - Glasswashers - Gläser-spüler - Lave-verres - Lavavasos

<b>MB9920</b> 00099200	<b>MB9920R</b> 00099205
€ 1.800,00	€ 1.827,00

Macchine ad alte prestazioni a parete singola, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.


High-performance single-wall machines featuring a tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Einwandige Hochleistungsmaschinen, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

\* Ø 40 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV9040**  
03309040  
€ 237,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 46,5x46,5x46
- Kg 8 - mc 0,05




## Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual

Machines hautes performances à simple paroi, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared individual, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MB9920	MB9920R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	1100
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	12,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,7
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas

**GT 40.11**  
01004011000  
**€ 1.872,00**

69,0  
54,5  
46,0

kg 45,0  
mc 0,25

h28,0



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



**GT 40.11R**  
01004011500  
**€ 1.899,00**

69,0  
54,5  
46,0

kg 49,0  
mc 0,30

h28,0



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Ideali per l'utenza che vuole sfruttare al massimo la capacità di lavaggio delle macchine; consigliamo anche per il lavaggio di oggetti e bicchieri delicati.

The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. They are ideal for the user who wants to make the most of the equipment's washing capacity; highly recommended also for washing delicate objects and glasses.

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Sie sind für diejenigen ideal, die die Spülleistung der Maschine voll nutzen wollen, und sind auch zum Spülen leicht zerbrechlicher Gegenstände und Gläser geeignet.

\* Ø 40 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV9040**  
03309040  
**€ 237,00**  
- Cavalletto inox - Inox Stand  
- Untergestell aus Edelstahl  
- Support inox - Soporte de acero inoxidable  
- 46,5x46,5x46  
- Kg 8 - mc 0,05



### ELWASH serie

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Idéales pour les utilisateurs cherchant à optimiser la capacité de lavage des machines et également conseillées pour le lavage des objets et des verres fragiles.

Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene. Ideales para los usuarios que quieren aprovechar al máximo la capacidad de lavado de las máquinas; aconsejadas también para el lavado de objetos y vasos delicados.



					GT 40.11	GT 40.11R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spülleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	720÷2160
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	12,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,7
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas



<b>MB9940</b> 00099400	<b>MB9940R</b> 00099405
€ 1.980,00	€ 2.007,00
↑ 69,0 ↘ 54,5 ↘ 46,0	↑ 69,0 ↘ 54,5 ↘ 46,0
kg 47,0 mc 0,25	kg 51,0 mc 0,30
h28,0	h28,0
150 s	150 s

Macchina ad alte prestazioni a parete doppia, miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.


High-performance double-wall machine, featuring improved sound insulation and higher thermal performance, tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Doppelwandige Hochleistungsmaschine, bessere Schalldämmung und bessere Wärmeleistung, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

\* Ø 40 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV9040**  
03309040  
€ 237,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 46,5x46,5x46
- Kg 8 - mc 0,05




Machine hautes performances à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared doble, mejor aislamiento acústico y mejor rendimiento térmico, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MB9940	MB9940R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	1100
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	12,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,7
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas

GT 40.21  
01004021000  
€ 2.052,00

69,0  
54,5  
46,0

kg 47,0  
mc 0,25

h28,0



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



GT 40.21A  
01004021600  
€ 2.417,00

69,0  
54,5  
46,0

kg 47,0  
mc 0,25

h28,0



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico (versione A) per garantire un risciacquo ad alte prestazioni. Ideali per l'utenza che vuole sfruttare al massimo la capacità di lavaggio delle macchine; consigliate anche per il lavaggio di oggetti e bicchieri delicati.

The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. Booster pump and an atmospheric rinse tank (A version) in order to grant high performances in rinsing. They are ideal for the user who wants to make the most of the equipment's washing capacity; highly recommended also for washing delicate objects and glasses.

CV9040  
03309040  
€ 237,00  
- Cavalletto inox - Inox Stand  
- Untergestell aus Edelstahl  
- Support inox - Soporte de acero inoxidable  
- 46,5x46,5x46  
- Kg 8 - mc 0,05



Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



### ELWASH serie

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Ausstattung mit Drucksteigerungspumpe und atmosphärischem Boiler (Version A), für eine garantiert hochleistungsfähige Nachspülung. Sie sind für diejenigen ideal, die die Spülleistung der Maschine voll nutzen wollen, und sind auch zum Spülen leicht zerbrechlicher Gegenstände und Gläser geeignet.

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Équipées d'une pompe de rinçage et d'une chaudière atmosphérique (version A) pour garantir un rinçage à hautes performances. Idéales pour les utilisateurs cherchant à optimiser la capacité de lavage des machines et également conseillées pour le lavage des objets et des verres fragiles.

Las máquinas disponen de una pantalla táctil simple e intuitiva, que con cinco tiempos de lavado predeterminados permite responder a las necesidades de limpieza e higiene. La bomba de aumento de presión y la caldera atmosférica (versión A) para garantizar un enjuague de alto rendimiento. Ideales para los clientes que quieren aprovechar al máximo la capacidad de lavado de las máquinas; se aconsejan también para el lavado de objetos y copas delicadas.



					GT 40.21	GT 40.21.A	
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spülleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	720÷2160	720÷2160
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	12,5	12,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,7	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,7	2,7
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,30	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,30	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 flat baskets, 1 Saucer insert, 1 Cutlery holder - Ausstattung: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotación: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas

# 40

## 40 Lavabicchieri - Glasswashers - Gläserspüler - Lave-verres - Lavavasos

MB930 01204100	MB930R 01204105	MB930K 01204150
€ 2.234,00	€ 2.261,00	€ 2.475,00
 mc 0,27	 mc 0,32	 mc 0,27

Macchine ad alte prestazioni a parete doppia, miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.

High-performance double-wall machines, featuring improved sound insulation and higher thermal performance, tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Doppelwandige Hochleistungsmaschinen, bessere Schalldämmung und bessere Wärmeleistung, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

\* Ø 40 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest -  
Non tournant - No giratorio

<b>CV9040</b> 03309040	- Cavalletto inox - Inox Stand
€ 237,00	- Untergestell aus Edelstahl
	- Support inox - Soporte de acero inoxidable
	- 46,5x46,5xh46
	- Kg 8 - mc 0,05



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



Machines hautes performances à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared doble, mejor aislamiento acústico y mejor rendimiento térmico, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



						MB930 MB930R MB930K
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	1100
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	7,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,7
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas

**MB930T**  
01204200  
**€ 2.448,00**

74,0  
54,5  
48,0

kg 54,0  
mc 0,27

h30,5



180 s

40 WATT



**PARTIAL CLEAN WATER**



Serie che contraddistingue le macchine con ricambio parziale dell'acqua ad ogni ciclo di lavaggio, macchine destinate ad una utenza esigente in termini di prestazioni e risultato finale, il ricambio d'acqua tramite pompa di scarico inclusa permette di ottenere eccellenti risultati di lavaggio. Macchine in parete doppia per un miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.

Range including machines performing a partial water change during each washing cycle, intended for demanding users in terms of performances and end result, the water change through the included drain pump ensures excellent washing performances. Double-wall machines for improved sound insulation and higher thermal performance, tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

**CV9040**  
03309040  
**€ 237,00**

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 46,5x46,5x46
- Kg 8 - mc 0,05




### Glassy

Modellreihe der Maschinen mit partiellem Wasserwechsel bei jedem Spülgang, für eine im Hinblick auf Leistung und Endergebnis anspruchsvolle Kundschaft. Durch den Wasserwechsel über die eingebaute Laugenpumpe werden exzellente Spülergebnisse erzielt. Doppelwandige Maschinen für eine bessere Schalldämmung und eine bessere Wärmeleistung, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

Série de machines à renouvellement partiel de l'eau à chaque cycle destinée à une clientèle exigeant des résultats supérieurs. Le renouvellement de l'eau via la pompe de vidange inclue permet d'obtenir d'excellents résultats de lavage. Machines à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à

touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Serie de máquinas que se distinguen por un cambio parcial del agua a cada ciclo de lavado, máquinas destinadas a usuarios exigentes en términos de prestaciones y resultado final, el cambio de agua por medio de una bomba de descarga incluida permite obtener excelentes resultados de lavado. Máquinas de pared doble para un mejor aislamiento acústico y mejor rendimiento térmico, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MB930T	
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	1100
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	7,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,6
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas



**GT 43.21**  
01004321000  
**€ 2.306,00**

74,0 54,5  
48,0

kg 52,0  
mc 0,27

h30,5



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



**GT 43.21R**  
01004321500  
**€ 2.333,00**

74,0 54,5  
48,0

kg 56,0  
mc 0,32

h30,5



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Ideali per l'utenza che vuole sfruttare al massimo la capacità di lavaggio delle macchine; consigliamo anche per il lavaggio di oggetti e bicchieri delicati.

The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. They are ideal for the user who wants to make the most of the equipment's washing capacity; highly recommended also for washing delicate objects and glasses.

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Sie sind für diejenigen ideal, die die Spüleleistung der Maschine voll nutzen wollen, und sind auch zum Spülen leicht zerbrechlicher Gegenstände und Gläser geeignet.

\* Ø 40 cm  
Non girevole - Not swivelling - Fest - Non tournant - No giratorio

**CV040**  
03309020  
**€ 237,00**

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 48x46x46
- Kg 8 - mc 0,05



### ELWASH serie

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Idéales pour les utilisateurs cherchant à optimiser la capacité de lavage des machines et également conseillées pour le lavage des objets et des verres fragiles.

Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene. Ideales para los usuarios que quieren aprovechar al máximo la capacidad de lavado de las máquinas; aconsejadas también para el lavado de objetos y vasos delicados.



					GT 43.21	GT 43.21R
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h	720±2160
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	7,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	2,7
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas

GT 43.21A  
01004321600  
€ 2.670,00



kg 52,0  
mc 0,27



55° T  
85° B



GT 43.21T  
01004321800  
€ 2.520,00



kg 54,0  
mc 0,27



55° T  
85° B



Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico (versione A) per garantire un risciacquo ad alte prestazioni. Ricambio parziale dell'acqua (versione T) ad ogni ciclo di lavaggio, tramite pompa di scarico inclusa. Ideali per l'utenza che vuole sfruttare al massimo la capacità di lavaggio delle macchine; consigliate anche per il lavaggio di oggetti e bicchieri delicati.

The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. Booster pump and an atmospheric rinse tank (A version) in order to grant high performances in rinsing. Partial water change (T version) during each washing cycle, through the included drain pump. They are ideal for the user who wants to make the most of the equipment's washing capacity; highly recommended also for washing delicate objects and glasses.

CV040  
03309020  
€ 237,00  
- Cavalletto inox - Inox Stand  
- Untergestell aus Edelstahl  
- Support inox - Soporte de acero inoxidable  
- 48x46x46  
- Kg 8 - mc 0,05



Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



### ELWASH serie

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Ausstattung mit Drucksteigerungspumpe und atmosphärischem Boiler (Version A), für eine garantiert hochleistungsfähige Nachspülung. Partielle Wasserwechsel bei jedem Spülgang (Version T) durch die eingebaute Laugenpumpe. Sie sind für diejenigen ideal, die die Spüleistung der Maschine voll nutzen wollen, und sind auch zum Spülen leicht zerbrechlicher Gegenstände und Gläser geeignet.

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Équipées d'une pompe de rinçage et d'un chaudière atmosphérique (version A) pour garantir un rinçage à

hautes performances. Renouvellement partiel de l'eau (version T) à chaque cycle, via la pompe de vidange incluse. Idéales pour les utilisateurs cherchant à optimiser la capacité de lavage des machines et également conseillées pour le lavage des objets et des verres fragiles.

Las máquinas disponen de una pantalla táctil simple e intuitiva, que con cinco tiempos de lavado predeterminados permite responder a las necesidades de limpieza e higiene. La bomba de aumento de presión y la caldera atmosférica (versión "A") para garantizar un enjuague de alto rendimiento. Cambio parcial del agua (version "T") a cada ciclo de lavado, por medio de una bomba de descarga incluida. Ideales para los clientes que quieren aprovechar al máximo la capacidad de lavado de las máquinas; se aconsejan también para el lavado de objetos y copas delicadas.



					GT 43.21A	GT 43.21T
Potenzialità tazze-bicchieri	Capacity cups-glasses	Spüleistung Tassen-Gläser	Potential tasses-verres	Capacidad tazas - vasos	Pz./h 720±2160	612±1440
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt 7,5	7,5
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt 4,7	4,7
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt 2,75	2,75
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE 1,5-3,0	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C 50	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW 1,4	1,4
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW 3,0	3,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW 0,30	0,30
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW 3,30	3,30
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW 0,30	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz 230 1N/50	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa <70	<70

Dotazione: 2 cesti piani, 1 inserto per piatti, 1 contenitore per cucchiaini - Supplied with: 2 Grundkörbe, 1 Tellereinsatz, 1 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers universels, 1 insert pour soucoupes, 1 godet à cuillères - Dotación: 2 cestos planos, 1 inserto para platos pequeños, 1 contenedor para cucharitas



# 45

Dimensione cesto  
Basket dimension  
Korbmaß  
Dimensions du panier  
Dimensiones del cesto



Questa gamma dalle dimensioni intermedie permette di soddisfare sia chi deve lavare molti bicchieri sia chi deve lavare piatti è quindi indicata in quelle situazioni dove si desidera una macchia polivalente, compatta ed efficace. Macchine realizzate interamente in acciaio inox AISI 304, anche i bracci di lavaggio e risciacquo indipendenti il filtro il troppopieno e le tubazioni interne. Porta bilanciata a doppia parete di serie, finitura esterna Scotch- Brite. Boiler isolato incorporato, realizzato in acciaio inox AISI 304L. Dotate di dosatore di brillantante elettrico, valvola anti inquinamento della rete idrica (EN61770).

This range of medium-size machines is designed to be used both by those customers who need to wash large amounts of glasses and those who need to wash plates. It is therefore suited for those situations where a versatile, compact and effective machine is required. Machines entirely constructed from AISI 304 stainless steel, including the independent wash and rinse arms, overflow filter and internal pipes. Double-wall counter-balanced door as standard feature, Scotch-Brite external finish. Built-in insulated boiler, constructed from AISI 304L stainless steel. Equipped with an electric rinse-aid pump and an anti-pollution valve to prevent contamination of the water mains (EN61770).

Diese Modellreihe mit mittleren Abmessungen stellt sowohl all jene Kunden zufrieden, die viele Gläser spülen müssen, als auch jene, die Teller spülen müssen, somit ist sie überall dort ideal geeignet, wo eine vielseitige, kompakte und effiziente Spülmaschine erwünscht ist. Die Maschinen sind vollkommen aus Edelstahl (AISI 304) hergestellt, auch die voneinander unabhängigen Spül- und Nachspülarme, der Filter, der Überlaufschutz und die Innenrohre. Serienmäßige doppelwandige ausgewuchtete Tür, Scotch-Brite-Ausführung. Eingebauter Boiler aus Edelstahl (AISI 304L) mit Wärmedämmung. Ausgestattet mit Glanzmitteldosierung elektrisch, Rückschlagventil (EN61770).

Gamme de taille intermédiaire permettant le lavage d'une grande quantité de verres ou d'assiettes et pensée pour ceux qui recherchent une machine polyvalente, compacte et efficace. Machines entièrement construites en acier inox AISI 304, y compris bras de lavage/rinçage indépendants, filtre, trop-plein et tuyaux internes. Porte équilibrée à double paroi de série, finitions extérieures Scotch-Brite. Boiler isolé incorporé en acier inox AISI 304L. Doseur du produit de rinçage électrique, clapet anti-pollution du réseau hydrique (EN61770).

Esta gama de tamaño intermedio permite satisfacer tanto a quien tiene que lavar muchos vasos como a quien tiene que lavar platos, así que se recomienda para las situaciones en las que se desea tener una máquina versátil, compacta y eficaz. Máquinas totalmente construidas en acero inoxidable AISI304, incluso los brazos de lavado y de enjuague independientes, el filtro, el rebosadero y las tuberías internas. Puerta balanceada con pared doble de serie, acabado externo Scotch-Brite. Caldera aislada incorporada, construida en acero inoxidable AISI304L. Equipadas con dosificador de abrillantador eléctrico, válvula anti-contaminación de la red de suministro de agua (EN61770).



MS9351 00935100	MS9351PS 00935101	MS9353 00935300	MS9353PS 00935301
€ 2.256,00	€ 2.420,00	€ 2.440,00	€ 2.601,00
kg 56,0 mc 0,40	kg 57,0 mc 0,40	kg 56,0 mc 0,40	kg 57,0 mc 0,40

Macchine ad alte prestazioni a parete singola, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.

High-performance single-wall machines featuring a tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Einwandige Hochleistungsmaschinen, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

- Ø 35 con cesto M246 (6 pz)
- Ø 35 with basket M246 (6 pcs)
- Ø 35 mit Korb M246 (6 Stk)
- Ø 35 avec panier M246 (6 pc)
- Ø 35 con cesto M246 (6 pz.)



**CV9045**  
03309045  
€ 256,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 51x52x46
- Kg 9 - mc 0,05



### Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual

Machines hautes performances à simple paroi, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared individual, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MS9351 MS9351PS	MS9353 MS9353PS
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	420-280
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	17
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,8
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,53
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,53
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	-
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	-
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotación: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

DT 45.11 01004511000 € 2.328,00	DT 45.11P 01004511100 € 2.492,00	DT 45.13 01004513000 € 2.512,00	DT 45.13P 01004513100 € 2.673,00

Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre- impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Offrono una notevole capacità di carico, con la possibilità di lavare dai bicchieri ai piatti, compresi i piatti pizza, fino ai vassoi Euronorm.


The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. They have a remarkable load capacity: they can wash from glasses to plates, including pizza plates, and even Euronorm trays.

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Sie bieten ein erhebliches Fassungsvermögen und sind zum Spülen von Gläsern, Tellern, Pizzatellern und sogar Euronorm-Tabletts geeignet.

- Ø 35 con cesto M246 (6 pz)
- Ø 35 with basket M246 (6 pcs)
- Ø 35 mit Korb M246 (6 Stk)
- Ø 35 avec panier M246 (6 pc)
- Ø 35 con cesto M246 (6 pz.)

**CV9045**  
03309045  
€ 256,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 51x52x46
- Kg 9 - mc 0,05




### ELWASH serie

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Offrant une capacité de charge importante, possibilité de lavage des verres et des assiettes de tous types, plates à pizzas compris, jusqu'aux plateau Euronorm.

Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene. Ofrecen una notable capacidad de carga, con posibilidad de lavar desde vasos hasta platos, incluso platos de pizza y bandejas Euronorm.



					DT 45.11 DT 45.11P	DT 45.13 DT 45.13P
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h 320+960	320+960
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt 17	17
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt 8	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt 3,8	3,8
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE 1,5-3,0	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C 50	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW 2,5	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW 3	4,5
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW 0,53	0,53
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW 3,53	5,03
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW -	6,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW -	6,53
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW -	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz 230 1N/50	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba <70	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

# 50

Dimensione cesto  
Basket dimension  
Korbmaß  
Dimensions du panier  
Dimensiones del cesto



Gamma caratterizzata dalle dimensioni classiche del cesto (50x50) ma da un ingombro esterno contenuto, macchine ad uso universale, ideali per piatti, bicchieri e posate, si inserisce perfettamente in ogni contesto avendo sia macchine ad incasso che free-standing. Macchine realizzate interamente in acciaio inox AISI 304, anche i bracci di lavaggio e risciacquo indipendenti il filtro il troppopieno e le tubazioni interne. Porta bilanciata e doppia parete di serie, finitura esterna Scotch-Brite. Boiler isolato incorporato, realizzato in acciaio inox AISI 304L. Dotate di dosatore di brillantante elettrico, valvola anti inquinamento della rete idrica (EN61770).

Range of products featuring a standard size basket (50x50) yet limited external dimensions, all-purpose machines, ideal for plates, glasses and cutlery, fit perfectly in any context as they include both built-in and free-standing appliances. Machines entirely constructed from AISI 304 stainless steel, including the independent wash and rinse arms, overflow filter and internal pipes. Double-wall counter-balanced door as standard feature, Scotch-Brite external finish. Built-in insulated boiler, constructed from AISI 304L stainless steel. Equipped with a electric rinse-aid pump and an anti-pollution valve to prevent contamination of the water mains (EN61770).

Diese Modellreihe zeichnet sich durch die klassischen Korbabmessungen (50x50) aus, aber gleichzeitig durch einen geringen äußeren Raumbedarf; Universal-Maschinen, ideal für Teller, Gläser und Besteck, die sich perfekt in jede Umgebung einfügen, da es sowohl Einbau- als auch freistehende Modelle gibt. Die Maschinen sind vollkommen aus Edelstahl (AISI 304) hergestellt, auch die voneinander unabhängigen Spül- und Nachspülarme, der Filter, der Überlaufschutz und die Innenrohre. Serienmäßige doppelwandige ausgewuchtete Tür, Scotch-Brite-Ausführung. Eingebauter Boiler aus Edelstahl (AISI 304L) mit Wärmedämmung. Ausgestattet mit Glanzmitteldosierung elektrisch, Rückschlagventil (EN61770).

Gamme caractérisées par des paniers classiques (50x50) mais des dimensions hors-tout réduites, machines à usage universel idéales pour assiettes, verres et couverts qui s'intègrent parfaitement à tous les contextes avec machines à encastrer ou indépendantes. Machines entièrement construites en acier inox AISI 304, y compris bras de lavage/rinçage indépendants, filtre, trop-plein et tuyaux internes. Porte équilibrée à double paroi de série, finitions extérieures Scotch-Brite. Boiler isolé incorporé en acier inox AISI 304L. Doseur du produit de rinçage électrique, clapet anti-pollution du réseau hydrique (EN61770).

Esta gama está caracterizada por las dimensiones clásicas del cesto (50 x 50) pero con un volumen externo reducido, máquinas para uso universal, ideales para platos, vasos y cubiertos, se introduce perfectamente en cualquier contexto teniendo tanto máquinas empotrables como de instalación libre. Máquinas totalmente construidas en acero inoxidable AISI304, incluso los brazos de lavado y de enjuague independientes, el filtro, el rebosadero y las tuberías internas. Puerta balanceada y pared doble de serie, acabado externo Scotch-Brite. Caldera aislada incorporada, construida en acero inoxidable AISI304L. Equipadas con dosificador de abrillantador eléctrico, válvula anti-contaminación de la red de suministro de agua (EN61770).

MS9451 00945100	MS9451PS 00945101	MS9453 00945300	MS9453PS 00945301
€ 2.388,00	€ 2.551,00	€ 2.571,00	€ 2.733,00
kg 66,0 mc 0,41	kg 67,0 mc 0,41	kg 66,0 mc 0,41	kg 67,0 mc 0,41

Macchine ad alte prestazioni a parete singola, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.

High-performance single-wall machines featuring a tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Einwandige Hochleistungsmaschinen, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

- Ø 35 con cesto M251-M252 (8 pz)
- Ø 35 with basket M251-M252 (8 pcs)
- Ø 35 mit Korb M251-M252 (8 Stk)
- Ø 35 avec panier M251-M252 (8 pc)
- Ø 35 con cesto M251-M252 (8 pz.)

**CV500**  
03305000  
€ 273,00

- Cavallo inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 60x59x46
- Kg 12 - mc 0,05




### Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual



### Sottobanco - Undercounter - Untertisch - Sous-comptoir - Bajo mesada

Machines hautes performances à simple paroi, cuve à angles arrondis, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas de alto rendimiento con pared individual, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MS9451 MS9451PS	MS9453 MS9453PS
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	540-360
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	26
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,8
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,55
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,55
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	-
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	6,55
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos





MS9551 00955100	MS9551PS 00955101	MS9553 00955300	MS9553PS 00955301
€ 2.522,00	€ 2.683,00	€ 2.799,00	€ 2.961,00

Macchine ad alte prestazioni in parete doppia per un miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca stampata con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.

High-performance double-wall machines, featuring improved sound insulation and higher thermal performance, pressed tank with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

- Ø 38 con cesto M251-M252 (7 pz)
- Ø 38 with basket M251-M252 (7 pcs)
- Ø 38 mit Korb M251-M252 (7 Stk)
- Ø 38 avec panier M251-M252 (7 pz)
- Ø 38 con cesto M251-M252 (7 pz)

**CV9051**  
03309051  
€ 390,00

- Cavalletto inox con serratura
- Inox stand with lock
- Untergestell aus Edelstahl mit Scholss - Support inox avec serrure - Soporte de acero inoxidable con cerradura
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05

**CV500**  
03305000  
€ 273,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05



### Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



### Sottobanco - Undercounter - Untertisch - Sous-comptoir - Bajo mesada

Doppelwandige Hochleistungsmaschinen, bessere Schalldämmung und bessere Wärmeleistung, formgepresstes Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

Máquinas de alto rendimiento con pared doble para un mejor aislamiento acústico y mejor rendimiento térmico, cuba estampada con bordes redondeados, filtros para toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.

Machines hautes performances à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve moulée à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.



					MS9551 MS9551PS	MS9553 MS9553PS
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	540-360
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	3
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,55
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	3,55
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	-
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	-
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	230 1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

# 50

## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

**MS9550T**  
00955000  
**€ 3.014,00**



kg 72,0  
mc 0,41

h32,5 Ø37



150 s  
210 s

40 WATT



**PARTIAL CLEAN WATER**



Serie che contraddistingue le macchine con ricambio parziale dell'acqua ad ogni ciclo di lavaggio, macchine destinate ad una utenza esigente in termini di prestazioni e risultato finale, il ricambio d'acqua tramite pompa di scarico inclusa permette di ottenere eccellenti risultati di lavaggio. Macchine in parete doppia per un miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca con angoli arrotondati, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.

Range including machines performing a partial water change during each washing cycle, intended for demanding users in terms of performances and end result, the water change through the included drain pump ensures excellent washing performances.

Double-wall machines for improved sound insulation and higher thermal performance, tank with rounded corners, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

- Ø 38 con cesto M251-M252 (7 pz)
- Ø 38 with basket M251-M252 (7 pcs)
- Ø 38 mit Korb M251-M252 (7 Stk)
- Ø 38 avec panier M251-M252 (7 pc)
- Ø 38 con cesto M251-M252 (7 pz.)

**CV500**  
03305000  
**€ 273,00**

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05

**CV9051**  
03309051  
**€ 390,00**

- Cavalletto inox con serratura
- Inox stand with lock
- Untergestell aus Edelstahl mit Schloß - Support inox avec serrure - Soporte de acero inoxidable con cerradura
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble

## Glassy sottobanco - Glassy undercounter - Glassy Untertisch - Glassy sous-comptoir - Glassy bajo mesada

Modellreihe der Maschinen mit partiellem Wasserwechsel bei jedem Spülgang, für eine im Hinblick auf Leistung und Endergebnis anspruchsvolle Kundschaft. Durch den Wasserwechsel über die eingebaute Laugenpumpe werden exzellente Spülergebnisse erzielt. Doppelwandige Maschinen für eine bessere Schalldämmung und eine bessere Wärmeleistung, Becken mit abgerundeten Ecken, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

Série de machines à renouvellement partiel de l'eau à chaque cycle destinée à une clientèle exigeant des résultats supérieurs. Le renouvellement de l'eau via la pompe de vidange inclue permet d'obtenir d'excellents résultats de lavage. Machines à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve à angles arrondis,

fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Serie de máquinas que se distinguen por un cambio parcial del agua a cada ciclo de lavado, máquinas destinadas a usuarios exigentes en términos de prestaciones y resultado final, el cambio de agua por medio de una bomba de descarga incluida permite obtener excelentes resultados de lavado. Máquinas de pared doble para un mejor aislamiento acústico y un mejor rendimiento térmico, cuba con bordes redondeados, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MS9550T	
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spüleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	432-308
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	4,5
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,55
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	5,05
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	6,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	6,55
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos



DT 50.21 01005021000 € 2.594,00	DT 50.21P 01005021100 € 2.755,00	DT 50.23 01005023000 € 2.871,00	DT 50.23P 01005023100 € 3.033,00
kg 71,0 mc 0,41	kg 72,0 mc 0,41	kg 71,0 mc 0,41	kg 72,0 mc 0,41
h32,5 Ø37	h32,5 Ø37	h32,5 Ø37	h32,5 Ø37
60 s 90 s 120 s 150 s 180 s	60 s 90 s 120 s 150 s 180 s	60 s 90 s 120 s 150 s 180 s	60 s 90 s 120 s 150 s 180 s
	40 WATT		40 WATT
55° T 85° B	55° T 85° B	55° T 85° B	55° T 85° B

Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Offrono una notevole capacità di carico, con la possibilità di lavare dai bicchieri ai piatti, compresi i piatti pizza, fino ai vassoi Euronorm.

The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. They have a remarkable load capacity: they can wash from glasses to plates, including pizza plates, and even Euronorm trays.

- Ø 38 con cesto M251-M252 (7 pz)
- Ø 38 with basket M251-M252 (7 pcs)
- Ø 38 mit Korb M251-M252 (7 Stk)
- Ø 38 avec panier M251-M252 (7 pz)
- Ø 38 con cesto M251-M252 (7 pz).

**CV9051**  
03309051  
€ 390,00

- Cavalletto inox con serratura
- Inox stand with lock
- Untergestell aus Edelstahl mit Scholss - Support inox avec serrure - Soporte de acero inoxidable con cerradura
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05

**CV500**  
03305000  
€ 273,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



### ELWASH serie

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Sie bieten ein erhebliches Fassungsvermögen und sind zum Spülen von Gläsern, Tellern, Pizzatellern und sogar Euronorm-Tabletts geeignet.

Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene. Ofrecen una notable capacidad de carga, con posibilidad de lavar desde vasos hasta platos, incluso platos de pizza y bandejas Euronorm.



Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Offrant une capacité de charge importante, possibilité de lavage des verres et des assiettes de tous types, plates à pizzas compris, jusqu'aux plateau Euronorm.

					DT 50.21 DT 50.21P	DT 50.23 DT 50.23P
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h 360÷1080	360÷1080
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt 16	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt 8	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt 3,5	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE 1,5-3,0	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C 50	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW 2,5	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW 3	4,5
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW 0,55	0,55
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW 3,55	5,05
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW -	6,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW -	6,55
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW -	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz 230 1N/50	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba <70	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos





# 50

## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas Super compatta - Super compact - Super compact - Super compacte - Super compatta

**DT 52.23**  
01005223000  
**€ 2.871,00**

↑ 76,0  
62,0  
60,0

kg 66,0  
mc 0,38

h28 Ø30



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



**DT 52.23P**  
01005223100  
**€ 3.033,00**

↑ 76,0  
62,0  
60,0

kg 67,0  
mc 0,38

h28 Ø30



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



55° T  
85° B



Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Offrono una notevole capacità di carico, con la caratteristica principale dell'altezza di soli 76 cm.

The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. They have a remarkable load capacity, with the main feature of height of only 76 cm.

- Ø 32 con cesto M251-M252 (7 pz)
- Ø 32 with basket M251-M252 (7 pcs)
- Ø 32 mit Korb M251-M252 (7 Stk)
- Ø 32 avec panier M251-M252 (7 pz)
- Ø 32 con cesto M251-M252 (7 pz.)

**CV9051**  
03309051  
**€ 390,00**

- Cavalletto inox con serratura
- Inox stand with lock
- Untergestell aus Edelstahl mit Schloß - Support inox avec serrure - Soporte de acero inoxidable con cerradura
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05

**CV500**  
03305000  
**€ 273,00**

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble ELWASH serie

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Sie bieten ein erhebliches Fassungsvermögen, jedoch mit nur 76 cm Gesamthöhe.

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Offrant une capacité de charge importante, avec la principale caractéristique de l'hauteur de seulement 76 cm.

Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene. Ofrecen una notable capacidad de carga, que tendrán como característica principal solo 76 cm de altura.



					DT 52.23	DT 52.23P
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	360÷1080
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	4,5
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,55
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	5,05
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	6,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	6,55
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

# 50

## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

Super compatta - Super compact - Super compact - Super compacte - Super compatta

DT 52.23T 01005223800 € 3.086,00	DT 52.23A 01005223600 € 3.236,00	DT 52.23AT 01005223680 € 3.451,00

Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico (versione A) per garantire un risciacquo ad alte prestazioni. La versione T ha in più un ricambio parziale dell'acqua ad ogni ciclo di lavaggio. Ideali per l'utenza che vuole sfruttare al massimo la capacità di lavaggio delle macchine, con la caratteristica principale dell'altezza di soli 76 cm.

The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need. Booster pump and an atmospheric rinse tank (A version) in order to grant high performances in rinsing. The T version also features a partial water change during each washing cycle. They are ideal for the user who wants to make the most of the equipment's washing capacity, with the main feature of height of only 76 cm.

**CV9051**  
03309051  
€ 390,00

- Cavalletto inox con serratura
- Inox stand with lock
- Untergestell aus Edelstahl mit Scholss - Support inox avec serrure - Soporte de acero inoxidable con cerradura
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05

**CV500**  
03305000  
€ 273,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell aus Edelstahl
- Support inox - Soporte de acero inoxidable
- 60x59xh46
- Kg 12 - mc 0,05

Ø 32 con cesto M251-M252 (7 pz)  
Ø 32 with basket M251-M252 (7 pcs)  
Ø 32 mit Korb M251-M252 (7 Stk)  
Ø 32 avec panier M251-M252 (7 pc)  
Ø 32 con cesto M251-M252 (7 pz.)



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble

ELWASH serie

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Ausstattung mit Drucksteigerungspumpe und atmosphärischem Boiler (Version A), für eine garantiert hochleistungsfähige Nachspülung. Die Version T verfügt außerdem über einen partiellen Wasserwechsel bei jedem Spülgang. Sie sind für diejenigen ideal, die die Spüleistung der Maschine voll nutzen wollen, jedoch mit nur 76 cm Gesamthöhe.

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Équipées d'une pompe de rinçage et d'un chaudière atmosphérique (version A) pour garantir un rinçage à

hautes performances. La version T est aussi équipée d'un renouvellement partiel de l'eau à chaque cycle. Idéales pour les utilisateurs cherchant à optimiser la capacité de lavage des machines, avec la principale caractéristique de l'hauteur de seulement 76 cm.

Las máquinas disponen de una pantalla táctil simple e intuitiva, que con cinco tiempos de lavado predeterminados permite responder a las necesidades de limpieza e higiene. La bomba de aumento de presión y la caldera atmosférica (versión "A") para garantizar un enjuague de alto rendimiento. La version "T" tiene además un cambio parcial del agua en cada ciclo de lavado. Ideales para los clientes que quieren aprovechar al máximo la capacidad de lavado de las máquinas, que tendrán como característica principal solo 76 cm de altura.



					DT 52.23T	DT 52.23AT	DT 52.23A
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spüleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	306+720	360+1080
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	16	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	4,5	4,5
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,55	0,55
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	5,05	5,05
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	6,00	6,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	6,55	6,55
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	(0,30 AT)	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50	400 3N/50
						230 3-1N/50	230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotación: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos



MS9851 00985100	MS9853A 00985360	MS9850AT 00985060
€ 3.461,00	€ 3.826,00	€ 4.034,00

Macchine caratterizzate da cesto 50x50 ma con prestazioni superiori e con maggior altezza utile di carico, ideale in tutti quegli ambienti dove serve potenza di lavaggio in poco spazio, la MS9853A è dotata di boiler atmosferico per lavorare anche con poca pressione della rete idrica e per garantire un risciacquo a temperatura costante, la MS9850AT ha in più un ricambio parziale dell'acqua ad ogni ciclo di lavaggio. Macchine a parete doppia, miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca stampata con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta.

Machines featuring a 50x50 basket yet ensuring higher performances and loading height, ideal for all those situations where powerful washing is required but little room is available; the MS9853A is equipped with an atmospheric boiler to operate even with low water pressure and ensure constant rinse temperature, the MS9850AT also features a partial water change during each washing cycle. Double-wall machines with improved sound insulation and higher thermal performance, pressed tank with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened.

Diese Maschinen mit Universalkorb 50x50, aber mit besseren Leistungen und höherer Ladehöhe, sind überall dort ideal, wo hohe



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



## Carica frontale - Front loading - Fronttürmaschine - Chargement frontal - Carga frontal

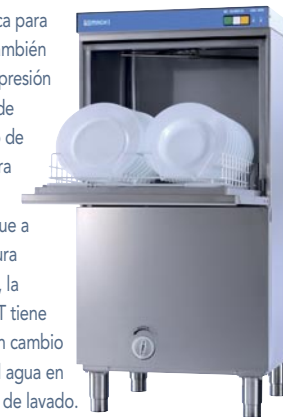
Spülleistung auf geringem Raum gefordert ist; das Modell MS9853A ist mit atmosphärischem Boiler ausgestattet, um auch bei niedrigem Wasserdruck zu funktionieren und um das Nachspülen bei konstanter Temperatur zu garantieren; das Modell MS9850AT verfügt außerdem über einen partiellen Wasserwechsel bei jedem Spülgang. Doppelwandige Maschinen, bessere Schalldämmung und bessere Wärmeleistung, formgepresstes Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung.

Machines équipées de paniers 50x50 offrant des prestations supérieures et une hauteur utile de chargement majeure, parfaites pour toutes les applications exigeant une haute puissance de lavage dans un espace réduit. Le

modèle MS9853A est équipé d'un boiler atmosphérique lui permettant de fonctionner également en cas de faible pression du réseau hydrique et garantissant un rinçage à température constante. Le modèle MS9850AT est en outre équipé d'un renouvellement partiel de l'eau à chaque cycle. Machines à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve moulée angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte.

Máquinas caracterizadas por un cesto 50x50 pero con prestaciones superiores y con mayor altura útil de carga, ideales para todos aquellos ambientes donde se requiere potencia de lavado en poco espacio, la MS9853A está equipada con caldera

atmosférica para trabajar también con poca presión de la red de suministro de agua y para garantizar un enjuague a temperatura constante, la MS9850AT tiene además un cambio parcial del agua en cada ciclo de lavado. Máquinas de pared doble, mejor aislamiento acústico y mayor rendimiento térmico, cuba estampada con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta.



					MS9851 MS9853A	MS9853AT
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	720-360
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,74
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,74
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,74
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	(0,30 A)
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotación: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos



DT 54.23 01005423000 € 3.533,00	DT 54.23A 01005423600 € 3.898,00	DT 54.23AT 01005423680 € 4.106,00

Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice e intuitiva con 5 tempi di lavaggio pre-impostati e permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene. Offrono una capacità di carico considerevole, possibilità di lavare bicchieri e piatti di tutti i tipi, compreso i piatti pizza, fino ai vassoi Euronorm. Macchine dotate di cesti 50x50 che offrono prestazioni superiori e un'altezza utile di carico maggiore, perfette per tutte le applicazioni dove si richiede una grande potenza di lavaggio in uno spazio ridotto.

The machines are fitted with a simple and intuitive TOUCH keyboard with 5 pre-set washing times and can satisfy any cleaning and hygiene requirement. They offer a considerable load capacity, possibility to wash glasses and plates of all types, including pizza plates, up to Euronorm trays. Machines equipped with 50x50 baskets that offer superior performance and a greater useful height, perfect for all applications where a large washing power is required in a small space.

Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen. Sie bieten ein erhebliches Fassungsvermögen und sind zum Spülen von Gläsern, Tellern, Pizzatellern und sogar Euronorm-Tabletts geeignet. Diese Maschinen mit Universalkorb 50x50, aber mit besseren Leistungen und höherer Ladehöhe, sind überall dort ideal, wo hohe Spülleistung auf geringem Raum gefordert ist.



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



### ELWASH serie

Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène. Offrant une capacité de charge importante, possibilité de lavage des verres et des assiettes de tous types, plates à pizzas compris, jusqu'aux plateaux Euronorm. Machines équipées de paniers 50x50 offrant des prestations supérieures et une hauteur utile de chargement majeure, parfaits pour toutes les applications exigeant une haute puissance de lavage dans un espace réduit.

Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple y intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza y higiene. Ofrecen una notable capacidad de carga, con posibilidad de lavar desde vasos hasta platos, incluso platos de pizza y bandejas Euronorm. Máquinas caracterizadas por un cesto 50x50 pero con prestaciones superiores y con mayor altura de carga, ideales en todos aquellos ambientes donde se requiere potencia de lavado en poco espacio.



					DT 54.23	DT 54.23A	DT 54.23AT
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	360÷1080	306÷720
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	16	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	8	8
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,5	2,5
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,74	0,74
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,74	6,74
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,74	9,74
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	(0,30 A)	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50	400 3N/50
						230 3-1N/50	230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70	<70

Dotazione: 1 cesto piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 1 plate basket, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 1 Tellerkorb, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 1 panier pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 1 cesto para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

50

50

Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

MS9100  
00991000  
€ 4.096,00146,0  
73,5  
63,5kg 124,0  
mc 1,00

h41 h44

75 s  
180 s

Macchine caratterizzate dalle notevoli prestazioni di lavoro e per essere utilizzate in sistemi di lavaggio in linea o ad angolo in abbinata a tavoli entrata prelavaggio e tavoli uscita. Macchine dotate di **vasca a doppia parete** (capotta isolata a richiesta), con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura capotta, possibilità di avvio automatico ad abbassamento capotta.

Machines featuring high working performances designed to be used in straight-line and corner installations in combination with prewash inlet tables and outlet tables.

Machines equipped with a **double-wall tank** (insulated hood upon request), with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when hood is opened, possibility of autostart feature on hood closing.

Hochleistungsfähige Maschinen, die in linien- oder eckförmigen Geschirrspülsystemen in Verbindung mit Vorwasch- und Ablauftischen eingesetzt werden können. Die Maschinen sind mit **doppelwandigem Becken** (isolierte Haube auf Wunsch) mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche. Vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Haubenöffnung, Möglichkeit des automatischen Starts bei Haubenschließung.



Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

Machines caractérisées par des performances exceptionnelles et pouvant être utilisées avec des systèmes de lavage en ligne ou en angle en association à des tables de pré-lavage et tables de sortie. Machines équipées d'une **cuve double paroi** (capot isolé sur demande) à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture du capot, possibilité de démarrage automatique lors de l'abaissement du capot.

Máquinas caracterizadas por notables prestaciones de trabajo y para ser utilizadas en sistemas de lavado en línea o en esquina junto con mesas de entrada pre-lavado y mesas de salida. Máquinas equipadas con **cuba de pared doble** (cúpula aislada a petición), con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura cúpula, posibilidad de arranque automático al bajar la cúpula.



					MS9100	
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	960-400
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	25
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	10
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	3,0
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,90
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,90
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,90
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

# 50

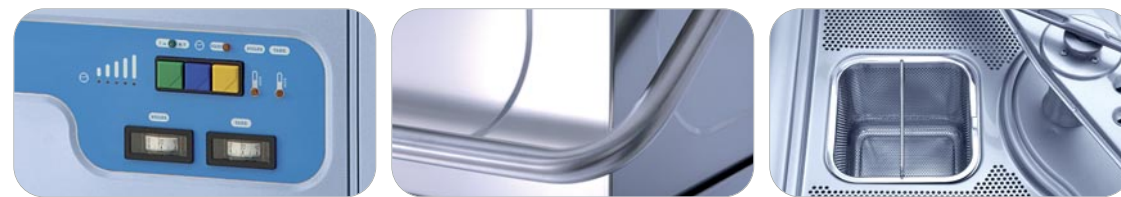
## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

MS9120 00991200	MS9120A 00991250
€ 4.618,00	€ 4.982,00
↑ 146,0 73,5 63,5	↑ 146,0 73,5 63,5
kg 124,0 mc 1,00	kg 128,0 mc 1,00
h41 h44	h41 h44
60 s 90 s 120 s 180 s 240 s	60 s 90 s 120 s 180 s 240 s
55° T 85° B	55° T 85° B

Macchine caratterizzate dalle notevoli prestazioni di lavoro e per essere utilizzate in sistemi di lavaggio in linea o ad angolo in abbinata a tavoli entrata prelavaggio e tavoli uscita. Macchine dotate di **vasca a doppia parete** (capotta isolata a richiesta), con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura capotta, termometri vasca e boiler di serie, possibilità di avvio automatico ad abbassamento capotta. Le versioni "A" sono dotate di pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo ad alte prestazioni.

Machines featuring high working performances designed to be used in straight-line and corner installations in combination with prewash inlet tables and outlet tables. Machines equipped with a **double-wall tank** (insulated hood upon request), with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when hood is opened, tank and boiler thermometers as standard feature, possibility of autostart feature on hood closing. "A" versions are equipped with a booster pump and an atmospheric rinse tank in order to grant high performances in rinsing.

Hochleistungsfähige Maschinen, die in linien- oder eckförmigen Geschirrspülsystemen in Verbindung mit Vorwasch- und Ablauftischen eingesetzt werden können. Die Maschinen sind mit **doppelwandigem Becken** (isolierte Haube auf Wunsch) mit abgerundeten Ecken, Filter auf



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



### A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

der gesamten Beckenfläche. Vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Haubenöffnung, serienmäßige Becken- und Boilerthermometer, Möglichkeit des automatischen Starts bei Haubenschließung. Die Versionen "A" sind mit Drucksteigerungspumpe und atmosphärischem Boiler ausgestattet, um eine hochleistungsfähige Nachspülung zu garantieren.

Machines caractérisées par des performances exceptionnelles et pouvant être utilisées avec des systèmes de lavage en ligne ou en angle en association à des tables de pré-lavage et tables de sortie. Machines équipées d'une **cuve double paroi** (capot isolé sur demande) à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture du capot, thermomètres cuve et

boiler, possibilité de démarrage automatique lors de l'abaissement du capot. Les versions "A" sont équipées d'une pompe de rinçage et d'un chaudière atmosphérique pour garantir un rinçage à hautes performances.

Máquinas caracterizadas por notables prestaciones de trabajo y para ser utilizadas en sistemas de lavado en línea o en esquina junto con mesas de entrada pre-lavado y mesas de salida. Máquinas equipadas con **cuba de pared doble** (cúpula aislada a petición), con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura cúpula, termómetros en la cuba y en la caldera de serie, posibilidad de arranque automático al bajar la cubierta. Las versiones "A" están equipadas con bomba de aumento de presión y tanque atmosférico para garantizar un enjuague de alto rendimiento.



					MS9120	MS9120A
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	1200+300
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	25
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	13
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	3,0
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,90
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,90
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,90
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos



50

50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

Macchine caratterizzate dalle notevoli prestazioni di lavoro e per essere utilizzate in sistemi di lavaggio in linea o ad angolo in abbinata a tavoli entrata prelavaggio e tavoli uscita. Macchine dotate di **vasca a doppia parete** (capotta isolata a richiesta), con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura capotta, termometri vasca e boiler di serie, possibilità di avvio automatico ad abbassamento capotta. Le versioni T sono dotate di serie di pompa di scarico ed hanno un ricambio parziale dell'acqua ad ogni ciclo di lavaggio. Le versioni "A" sono dotate di pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo ad alte prestazioni.

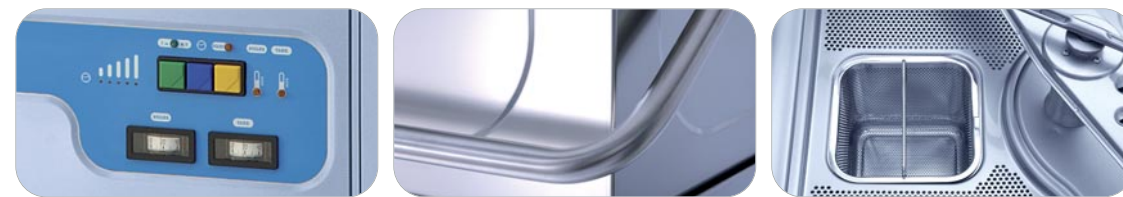
Machines featuring high working performances designed to be used in straight-line and corner installations in combination with prewash inlet tables and outlet tables. Machines equipped with a **double-wall tank** (insulated hood upon request), with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when hood is opened, tank and boiler thermometers as standard feature, possibility of autostart feature on hood closing. T versions are equipped with a drain pump as standard feature and perform a partial water change during each washing cycle. "A" versions are equipped with a booster pump and an atmospheric

<b>MS9120T</b> 00991208 <b>€ 4.832,00</b>	<b>MS9120AT</b> 00991258 <b>€ 5.196,00</b>

rinse tank in order to grant high performances in rinsing.

Hochleistungsfähige Maschinen, die in linien- oder eckförmigen Geschirrspülsystemen in Verbindung mit Vorwasch- und Ablauftischen eingesetzt werden können. Die Maschinen sind mit **doppelwandigem Becken** (isolierte Haube auf Wunsch) mit abgerundeten Ecken und Filter auf der gesamten Beckenfläche. Vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Haubenöffnung, serienmäßige Becken- und Boilerthermometer, Möglichkeit des automatischen Starts bei Haubenschließung. Die Versionen T sind serienmäßig mit Laugenpumpe ausgestattet und haben einen partiellen Wasserwechsel bei jedem Spülgang. Die Versionen A sind mit Drucksteigerungspumpe und atmosphärischem Boiler ausgestattet, um eine hochleistungsfähige Nachspülung zu garantieren.

Machines caractérisées par des performances exceptionnelles et pouvant être utilisées avec des systèmes de lavage en ligne ou en angle en association à des tables de pré-lavage et tables de sortie. Machines équipées d'une **cuve double paroi** (capot isolé sur demande) à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture du



Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

capot, thermomètres cuve et boiler, possibilité de démarrage automatique lors de l'abaissement du capot. Les versions T sont équipées de série d'une pompe de vidange et d'un dispositif de renouvellement partiel de l'eau à chaque cycle. Les versions "A" sont équipées d'une pompe de rinçage et d'un chaudière atmosphérique pour garantir un rinçage à hautes performances.

operación en caso de apertura cúpula, termómetros en la cuba y en la caldera de serie, posibilidad de arranque automático al bajar la cúpula. Las versiones "T" están equipadas de serie con bomba de descarga y tienen un cambio parcial de agua en cada ciclo de lavado. Las versiones "A" están equipadas con bomba de aumento de presión y cuba atmosférica para garantizar un enjuague de alto rendimiento.

Máquinas caracterizadas por notables prestaciones de trabajo y para ser utilizadas en sistemas de lavado en línea o en esquina junto con mesas de entrada pre-lavado y mesas de salida. Máquinas equipadas con **cuba de pared doble** (cúpula aislada a petición), con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la



					MS9120T	MS9120AT
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h 800÷266	800÷266
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt 25	25
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt 10	13
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt 3,5	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE 2,0-3,0	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C 50	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW 3,0	3,0
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW 6,0	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW 0,90	0,90
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW 6,90	6,90
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW 9,00	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW 9,90	9,90
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW -	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz 400 3N/50	400 3N/50
					230 3-1N/50	230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba <70	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos



# 50

## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

Macchine Lavastoviglie a Capotta a cesto quadro 50x50, caratterizzate da un sistema di recupero calore integrato, semplice ed efficace. Il calore sviluppato durante il funzionamento pre-riscalda l'acqua di risciacquo, riducendo del **34%** il consumo energetico. Le macchine sono dotate di **vasca e capotta a doppia parete**, con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura capotta, termometri vasca e boiler di serie, possibilità di avvio automatico ad abbassamento capotta. Montano una pompa aumento pressione con serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo ad alte prestazioni.

**MS9120RC**  
00991250RC  
**€ 6.041,00**

146,0  
73,5  
63,5

kg 124,0  
mc 1,00

h41 h44



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s

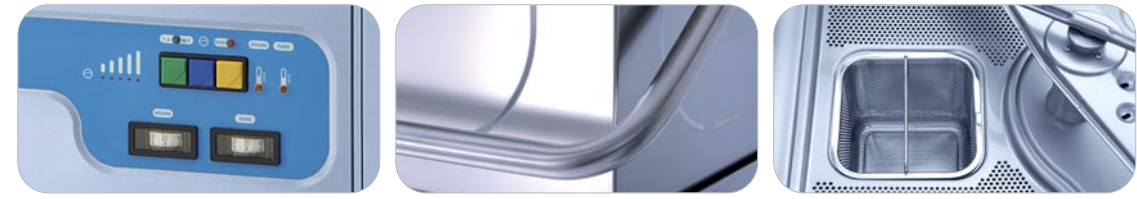


55° T  
85° B



50x50 square basket Passthrough Dishwashers, characterised by a built-in heat recovery system. The heat developed during operation preheats the rinsing water, reducing energy consumption by **34%**. The machines come with a **double walled tank and hood**, with rounded corners, full-width tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to stop operation if the hood is opened, tank and boiler thermometers as standard, with the possibility of automatic start on hood closure. It is equipped with a pressure booster pump with atmospheric tank to guarantee high rinsing performance.

Diese Haubenspülmaschine mit viereckigem Korb 50x50, ist durch ein integriertes einfaches und effizientes, Wärmerückgewinnungssystem charakterisiert. Mit der Wärme, die während dem Gerätebetrieb entsteht, wird das Klarspülwasser vorgewärmt, wodurch der Stromverbrauch um **34%** reduziert wird. **Die Haube und das Becken sind in doppelwandiger Ausführung**, Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche. Der Gerätebetrieb ist vollautomatisch mit elektromechanischen Tasten und die Haubenspülmaschine verfügt über einen magnetischen Mikroschalter, der das Spülprogramm bei Öffnen der Haube unterbricht. Thermometer für Tank und Boiler sind serienmäßig. Das Spülprogramm kann automatisch bei Schließen der Haube gestartet werden. Die eingebaute Drucksteigerungspumpe und der atmosphärische Boiler gewährleisten eine leistungsstarke Nachspülung.



Recupero Calore - Heat Recovery - Wärmerückgewinnung - Récupération de chaleur - Recuperación de calor



## A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

Machines Lave-Vaisselle à capot à panier carré 50x50, caractérisées par son système de récupération de chaleur intégré, simple et efficace. La chaleur dégagée durant le fonctionnement préchauffe l'eau de rinçage et réduit de **34%** la consommation d'énergie. Les machines sont équipées de **cuve et capot à double paroi** et angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique pour arrêt du fonctionnement en cas d'ouverture du capot, thermomètres cuve et boiler de série, et démarrage automatique avec l'abaissement du capot en option. Une pompe de surpression et un réservoir à pression atmosphérique garantissent un rinçage haute performance.

Máquinas lavavajillas de cúpula con cesto cuadrado 50x50, caracterizadas por un sistema de recuperación de calor integrado, simple y eficaz. El calor generado durante el funcionamiento pre-calienta el agua de enjuague, reduciendo un **34%** del consumo energético. Las máquinas están equipadas con **cuba y cúpula con pared doble**, con esquinas redondeadas, filtros en toda la cuba, brazos de lavado y enjuague separados, funcionamiento con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener el funcionamiento en caso de apertura de la cúpula, termómetros para la cuba y caldera incluidos, posibilidad de arranque automático al bajar la cúpula. Equipadas con bomba de aumento de presión con tanque atmosférico para garantizar un enjuague de alto rendimiento.

**-34%**



					MS9120RC	
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	1200+400
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	25
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	13
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	3,0
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,90
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,90
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,90
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

# 50

## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

### A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

Macchine Lavastoviglie a Capotta a cesto quadro 50x50, caratterizzate da elevate prestazioni di lavoro ed estremamente versatili, possono lavare dal bicchiere al piatto, dal piatto pizza al vassoio Euronorm. Sono ideali per essere utilizzate in sistemi di lavaggio in linea o ad angolo in abbinata a tavoli entrata, prelavaggio e tavoli uscita. Macchine dotate di **vasca a doppia parete** (capotta isolata a richiesta), con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca. La versione A è dotata di pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo da alte prestazioni. Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio preimpostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene.

HT 504.13 01050413000 € 4.690,00	HT 504.13A 01050413600 € 5.055,00

Extremely versatile 50x50 square basket Pass through dishwashers providing high working performance: they can wash from glasses to plates and from pizza plates to Euronorm trays. They are perfect to be used for either straight-through or corner operation combined with pre-wash, inlet and outlet tables. Machines equipped with a **double-wall tank** (insulated hood upon request), with rounded corners, full-width wash tank filters. The A version is fitted with booster pump and atmospheric rinse tank to guarantee high rinsing performance. The machines are fitted with an user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need.

Diese Haubenspülmaschinen mit viereckigem Korb 50x50 und hoher Arbeitsleistung sind besonders vielseitig und zum Spülen von Gläsern, Tellern, Pizzatellern und sogar Euronorm-Tabletts geeignet. Sie sind ideal für den Einsatz in linien- oder eckförmigen Geschirrspülsystemen in Verbindung mit Vorwasch- und Ablauftischen. Die Maschinen sind mit **doppelwandigem Becken** (isolierte Haube auf Wunsch) mit abgerundeten Ecken und Filter auf der gesamten Beckenfläche. Die Version A ist mit Drucksteigerungspumpe und atmosphärischem Boiler ausgestattet, um eine leistungsstarke Nachspülung zu gewährleisten. Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen.



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble

### ELWASH serie

Machines Lave-vaisselle à capot à panier carré 50x50, offrant de hautes prestations et extrêmement adaptables, peuvent laver tous types de verres et d'assiettes, plats à pizzas et plateaux Euronorm compris. Idéales pour les systèmes de lavage en ligne ou d'angle, ou associées à des tables d'entrée, pré-lavage et sortie. Machines équipées d'une **cuve double paroi** (capot isolé sur demande) à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve. Le version A est équipée d'une pompe d'augmentation de la pression et d'un réservoir atmosphérique garantissant un rinçage haute performance. Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène.

Máquinas lavavajillas de cúpula con cesto cuadrado 50x50, caracterizadas por altas prestaciones de trabajo y extremadamente versátiles, pueden lavar desde un vaso hasta un plato, desde un plato de pizza hasta una bandeja Euronorm. Son ideales para ser utilizadas en sistemas de lavado en línea o en esquina junto con mesas de entrada pre-lavado y mesas de salida. Máquinas equipadas con **cuba de pared doble** (cúpula aislada a petición), con bordes redondeados, filtros en todo la cuba. La version "A" está equipada con bomba de aumento de presión y cuba atmosférica para garantizar un enjuague de alto rendimiento. Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene.



					HT 504.13	HT 504.13A
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	400÷1200
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	25
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	10
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	3,0
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,90
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,90
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,90
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dbA	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos

# 50

## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

### A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

Macchine Lavastoviglie a Capotta a cesto quadro 50x50, caratterizzate da elevate prestazioni di lavoro ed estremamente versatili, possono lavare dal bicchiere al piatto, dal piatto pizza al vassoio Euronorm. Sono ideali per essere utilizzate in sistemi di lavaggio in linea o ad angolo in abbinata a tavoli entrata, prelavaggio e tavoli uscita. Macchine dotate di **vasca a doppia parete** (capotta isolata a richiesta), con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo da alte prestazioni (versione A). La versione T ha in più un ricambio parziale dell'acqua ad ogni ciclo di lavaggio. Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre-impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene.

**HT 504.13T**  
01050413800  
€ 4.904,00

146,0  
73,5  
63,5

kg 128,0  
mc 1,00

h41 h44



90 s  
120 s  
150 s  
180 s  
210 s

40 WATT



55° T  
85° B

PARTIAL CLEAN WATER

**HT 504.13AT**  
01050413680  
€ 5.269,00

146,0  
73,5  
63,5

kg 124,0  
mc 1,00

h41 h44



90 s  
120 s  
150 s  
180 s  
210 s

40 WATT



55° T  
85° B

PARTIAL CLEAN WATER

Extremely versatile 50x50 square basket Pass through dishwashers providing high working performance: they can wash from glasses to plates and from pizza plates to Euronorm trays. They are perfect to be used for either straight-through or corner operation combined with pre-wash, inlet and outlet tables. Machines equipped with a **double-wall tank** (insulated hood upon request), with rounded corners, full-width wash tank filters, with booster pump and atmospheric rinse tank to guarantee high rinsing performance (A version). The T version also features a partial water change during each washing cycle. The machines are fitted with an user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need.

Diese Haubenspülmaschinen mit viereckigem Korb 50x50 und hoher Arbeitsleistung sind besonders vielseitig und zum Spülen von Gläsern, Tellern, Pizzatellern und sogar Euronorm-Tabletts geeignet. Sie sind ideal für den Einsatz in linien- oder eckförmigen Geschirrspülsystemen in Verbindung mit Vorwasch- und Ablauftischen. Die Maschinen sind mit **doppelwandigem Becken** (isolierte Haube auf Wunsch) mit abgerundeten Ecken und Filter auf der gesamten Beckenfläche. Sie verfügen über einen partiellen Wasserwechsel bei jedem Spülgang (Version T). Die Version A hat auch die Drucksteigerungspumpe und den atmosphärischen Boiler, um eine hochleistungsfähige Nachspülung zu gewährleisten. Die Maschinen sind mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen.



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



### ELWASH serie

Machines Lave-vaisselle à capot à panier carré 50x50, offrant de hautes prestations et extrêmement adaptables, peuvent laver tous types de verres et d'assiettes, plats à pizzas et plateaux Euronorm compris. Idéales pour les systèmes de lavage en ligne ou d'angle, ou associées à des tables d'entrée, pré-lavage et sortie. Machines équipées d'une **cuve double paroi** (capot isolé sur demande) à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, d'une pompe d'augmentation de la pression et d'un réservoir atmosphérique garantissant un rinçage haute performance (version A). La version T est aussi équipée d'un renouvellement partiel de l'eau à chaque cycle. Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène.

Máquinas lavavajillas de cúpula con cesto cuadrado 50x50, caracterizadas por altas prestaciones de trabajo y extremadamente versátiles, pueden lavar desde un vaso hasta un plato, desde un plato de pizza hasta una bandeja Euronorm. Son ideales para ser utilizadas en sistemas de lavado en línea o en esquina junto con mesas de entrada pre-lavado y mesas de salida. Máquinas equipadas con **cuba de pared doble** (cúpula aislada a petición), con bordes redondeados, filtros en toda la cuba. La versión "A" está equipada con bomba de aumento de presión y tanque atmosférico para garantizar un enjuague de alto rendimiento. Las versiones "T" están equipadas de serie con bomba de descarga y tienen un cambio parcial de agua en cada ciclo de lavado. Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene.



					HT 504.13T	HT 504.13AT
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	340÷800
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	25
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	13
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	3,0
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,90
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,90
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,90
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	-
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos



# 50

## 50 Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

### A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

Macchine Lavastoviglie a Capotta a cesto quadro 50x50, caratterizzate da un sistema di recupero calore integrato, semplice ed efficace. Il calore sviluppato durante il funzionamento pre-riscalda l'acqua di risciacquo, riducendo del **34%** il consumo energetico. Macchine dotate di **vasca e capotta a doppia parete** con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo da alte prestazioni. Le macchine sono dotate di una tastiera TOUCH semplice ed intuitiva che con 5 tempi di lavaggio pre- impostati permette di soddisfare qualsiasi esigenza di pulizia ed igiene.

HT 504.23RC  
01050423700  
€ 6.114,00



kg 124,0  
mc 1,00

h41 h44



55° T  
85° B



50x50 square basket Passthrough Dishwashers, characterised by a built-in heat recovery system. The heat developed during operation preheats the rinsing water, reducing energy consumption by **34%**. Machines equipped with a **double-wall tank and hood** with rounded corners, full-width wash tank filters, with booster pump and atmospheric rinse tank to guarantee high rinsing performance. The machines are fitted with a user-friendly and intuitive TOUCH control panel and with 5 preset wash cycle times that can meet every cleaning and sanitization need.

Diese Haubenspülmaschine mit viereckigem Korb 50x50, ist durch ein einfaches und effizientes, Wärmerückgewinnungssystem charakterisiert. Mit der Wärme, die während dem Gerätebetrieb entsteht, wird das Klarspülwasser vorgewärmt, wodurch der Stromverbrauch um **34%** reduziert wird. Die **Haube und das Becken sind in doppelwandiger Ausführung**, Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche. Dieses Modell ist mit eingebauter Drucksteigerungspumpe und atmosphärischem Boiler, um eine leistungsstarke Nachspülung zu gewährleisten. Die Maschine ist mit einer einfachen, intuitiven TOUCH-Tastatur mit 5 voreingestellten Spülzeiten ausgestattet, um sämtliche Reinigungs- und Hygienebedürfnisse zufrieden zu stellen.



Recupero Calore - Heat Recovery - Wärmerückgewinnung - Récupération de chaleur - Recuperación de calor



### ELWASH serie

Machines Lave-Vaisselle à capot à panier carré 50x50, caractérisées par son système de récupération de chaleur intégré, simple et efficace. La chaleur dégagée durant le fonctionnement préchauffe l'eau de rinçage et réduit de **34%** la consommation d'énergie. Machines équipées d'une **cuve et capot isolé double paroi** angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, d'une pompe d'augmentation de la pression et d'un réservoir atmosphérique garantissant un rinçage haute performance. Les machines sont équipées d'un clavier TOUCH simple et intuitif qui offre 5 temps de lavages configurés et répond à toutes les exigences en termes de nettoyage et d'hygiène.

Máquinas lavavajillas de cúpula con cesto cuadrado 50x50, caracterizadas por un sistema de recuperación de calor integrado, simple y eficaz. El calor generado durante el funcionamiento pre-calienta el agua de enjuague, reduciendo un **34%** del consumo energético. Máquinas equipadas con **cuba y cúpula aislada de pared doble** con bordes redondeados, filtros en toda la cuba. Está equipada con bomba de aumento de presión y tanque atmosférico para garantizar un enjuague de alto rendimiento. Las máquinas están equipadas con un teclado TOUCH simple e intuitivo que con 5 tiempos de lavado pre-establecidos permite satisfacer cualquier necesidad de limpieza e higiene.

-34%



					HT 504.23RC	
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spüleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	1200+400
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	25
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	13
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,5
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	3,0
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,0
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,90
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	6,90
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	9,90
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos





60

Dimensione cesto  
Basket dimension  
Korbmaß  
Dimensions du panier  
Dimensiones del cesto

Gamma caratterizzata dall'uso del cesto 63x63 che permette il lavaggio di un maggior numero di piatti, bicchieri o posate, possibilità di lavare anche teglie Euronorm e 60x40 con telaio apposito. Macchine realizzate interamente in acciaio inox AISI 304, anche i bracci di lavaggio e risciacquo indipendenti il filtro il troppopieno e le tubazioni interne, finitura esterna Scotch-Brite. Boiler isolato incorporato, realizzato in acciaio inox AISI 304L. Dotate di dosatore di brillantante elettrico, valvola anti inquinamento della rete idrica (EN61770).

Gamme équipée du panier 63x63, qui permet de laver une très grande quantité d'assiettes, de verres ou de couverts, possibilité de laver également les bacs Euronorm et 60x40 moyennant un insert spécial. Machines entièrement construites en acier inox AISI 304, y compris bras de lavage/rinçage indépendants, filtre, trop-plein et tuyaux internes, finitions extérieures Scotch-Brite. Boiler isolé incorporé en acier inox AISI 304L. Doseur électrique produit de rinçage, clapet anti-pollution du réseau hydrique (EN61770).

Range of products featuring a 63x63 basket allowing to wash larger amounts of plates, glasses and cutlery, possibility to wash 60x40 and Euronorm trays by using the specific tray insert. Machines entirely made from AISI 304 stainless steel, including the independent wash and rinse arms, overflow filter and internal pipes, Scotch-Brite external finish. Built-in insulated boiler, constructed from AISI 304L stainless steel. Equipped with a electric rinse-aid pump and an anti-pollution valve to prevent contamination of the water mains (EN61770).

Esta gama está caracterizada por el uso del cesto 63x63 que permite el lavado de un mayor número de platos, vasos o cubiertos, posibilidad de lavar también bandejas Euronorm y 60x40 con su armazón. Máquinas totalmente construidas en acero inoxidable AISI304, incluso los brazos de lavado y de enjuague independientes, el filtro, el rebosadero y las tuberías internas, acabado externo Scotch-Brite. Caldera aislada incorporada, construida en acero inoxidable AISI304L. Equipadas con dosificador de abrillantador eléctrico, válvula anti-contaminación de la red de suministro de agua (EN61770).

Eine Modellreihe mit dem 63x63 Korb, mit dem mehr Teller, Gläser oder Besteck gespült werden können. Es besteht auch die Möglichkeit Euronorm-Backformen und 60x40 cm Formen mit dem geeigneten Korbeinsatz zu spülen. Die Maschinen sind vollkommen aus Edelstahl (AISI 304) hergestellt, auch die voneinander unabhängigen Spül- und Nachspülarms, der Filter, der Überlaufschutz und die Innenrohre, Scotch-Brite-Ausführung. Eingebauter Boiler aus Edelstahl (AISI 304L) mit Wärmedämmung. Ausgestattet mit elektrischer Dosiervorrichtung für Glanzspülmittel, Rückschlagventil (EN61770).

60

## Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

## A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De Cúpula

Progettata per soddisfare le esigenze di pasticcerie, panetterie, gelaterie, gastronomie, macellerie, ristoranti, alberghi, ospedali e comunità, la macchina Lavastoviglie a capotta a cesto 63x63, può lavare dal bicchiere al piatto, dal piatto pizza al vassoio Euronorm ed oggetti fino a cm 50 di altezza. È ideale per essere utilizzata in sistemi di lavaggio in linea o ad angolo in abbinata a tavoli entrata, prelavaggio e tavoli uscita. È dotata di pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo da alte prestazioni. Interamente costruita in acciaio inox AISI 304, presenta giranti di lavaggio a quattro bracci e giranti di risciacquo, entrambi posizionati sia sulla parte superiore che inferiore della vasca stampata ad angoli arrotondati per una migliore pulizia. **Vasca e capotta a doppia parete.**

Designed to satisfy the needs of confectioneries, bakeries, ice-cream parlours, gastronomic businesses, butchers, restaurants, hotels, hospitals and communities, the 63x63 square baskets Pass through dishwashers can wash from glasses to plates and from pizza plates to Euronorm trays and items with a height up to cm 50. They are perfect to be used for either straight-through or corner operation combined with pre-wash, inlet and outlet tables. They are fitted with booster pump and atmospheric rinse tank to guarantee high rinsing performance. Made entirely in AISI 304 stainless steel, has wash whirlers with four spray arms and rinse arms, positioned in both the upper and the lower

HT 635.23A  
01063523600  
€ 6.248,00

158,0  
81,5  
72,5

kg 128,0  
mc 1,11

h50 h50



60 s  
90 s  
120 s  
150 s  
180 s



BOOSTER



55° T  
85° B



part of the double walled tank, which has rounded corners for efficient cleaning. **Double wall hood and tank.**

Um den Anforderungen von Konditoreien, Bäckereien, Eisdielen, Gastronomie, Metzgereien, Restaurants, Hotels, Krankenhäusern und Gemeinschaftsverpflegung gerecht zu werden, ist diese Haubenspülmaschine mit viereckigem Korb 63x63 zum Spülen von Gläsern, Tellern, Pizzatellern, Euronorm-Tablets und für Gegenstände mit bis zu 50 cm Höhe geeignet. Ideal für den Einsatz in linien- oder eckförmigen Geschirrspülsystemen in Verbindung mit Vorwasch- und Ablauftischen. Sie ist mit einer Drucksteigerungspumpe und einem atmosphärischem Boiler ausgestattet, um eine leistungsstarke Nachspülung zu gewährleisten. Sie ist vollständig aus CNS AISI 304 hergestellt, und verfügt über rotierende Spülsysteme (4-armig) und Klarspülsysteme, welche sowohl im oberen als auch im unteren Teil des doppelwandigen Tanks mit abgerundeten Ecken für eine bessere Reinigung positioniert sind. **Haube und Becken sind doppelwandig.**

Répondant aux exigences des pâtisseries, boulangeries, glaciers, gastronomies, boucheries, restaurants, hôtels, hôpitaux et collectivités, les machines Lave-vaisselle à capot à panier carré 63x63, peuvent laver tous types de verres et d'assiettes, plats à pizzas et plateaux Euronorm compris et des objets ayant jusqu'à 50 cm de haut. Idéales pour les systèmes de lavage en ligne ou



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



## ELWASH serie

d'angle, ou associées à des tables d'entrée, pré-lavage et sortie. Sont équipés d'une pompe d'augmentation de la pression et d'un réservoir atmosphérique garantissant un rinçage haute performance. Entièrement réalisés en acier inox AISI 304, est doté de tourniquets mobiles de lavage à quatre bras et de bras de rinçage, placés aussi bien sur la partie supérieure que sur la partie inférieure de la cuve à double paroi, ainsi que d'angles arrondis pour en faciliter le nettoyage. **Capot et cuve double paroi.**

Diseñada para satisfacer las necesidades de confiterías, panaderías, heladerías, tiendas de comida, carnicerías, restaurantes, hoteles, hospitales y comunidades, la máquina Lavavajillas de cúpula con cesto 63x63, puede lavar desde un vaso hasta un plato, desde un plato de pizza hasta una bandeja Euronorm y objetos hasta 50 cm de altura. Es ideal para ser utilizada en sistemas

de lavado en línea o en esquina junto con mesas de entrada, de pre-lavado y mesas de salida. Están equipadas con bomba de aumento de presión y tanque atmosférico para garantizar un enjuague de alto rendimiento. Totalmente construida en acero inoxidable AISI 304, presenta impulsores de lavado con cuatro brazos e impulsores de enjuague, ambos localizados tanto en la parte superior como inferior de la cuba estampada con bordes redondeados para una mejor limpieza. **Cúpula y cuba con doble pared.**



					HT 635.23A	
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spülleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	440÷1320
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	32
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	15
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,8
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	4,50
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	1,50
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	7,50
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	10,50
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dBa	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotation: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos



60

## Lavastoviglie - Dishwashers - Geschirrspüler - Lave-vaisselle - Lavavajillas

## A capotta - Hood-type - Haubenmaschine - À capot - De cúpula

Progettata per soddisfare le esigenze di pasticcerie, panetterie, gelaterie, gastronomie, macellerie, ristoranti, alberghi, ospedali e comunità, la macchina lavastoviglie a capotta a cesto 63x63, può lavare dal bicchiere al piatto, dal piatto pizza al vassoio Euronorm ed oggetti fino a cm 50 di altezza. È ideale per essere utilizzata in sistemi di lavaggio in linea o ad angolo in abbinata a tavoli entrata, prelavaggio e tavoli uscita. È dotata di pompa aumento pressione e serbatoio atmosferico per garantire un risciacquo da alte prestazioni. È dotata di serie di pompa di scarico ed ha un ricambio parziale dell'acqua ad ogni ciclo di lavaggio. Interamente costruita in acciaio inox AISI 304, presenta giranti di lavaggio a quattro bracci e giranti di risciacquo, entrambi posizionati sia sulla parte superiore che inferiore della vasca stampata ad angoli arrotondati per una migliore pulizia. **Vasca e capotta a doppia parete.**

Designed to satisfy the needs of confectioneries, bakeries, ice-cream parlours, gastronomic businesses, butchers, restaurants, hotels, hospitals and communities, the 63x63 square baskets Pass through dishwashers can wash from glasses to plates and from pizza plates to Euronorm trays and items with a height up to cm 50. They are perfect to be used for either straight-through or corner operation combined with pre-wash, inlet and outlet tables. They are fitted with booster pump and atmospheric rinse tank to guarantee high rinsing performance. They are equipped with a drainage pump as standard feature and perform a partial water change during each washing cycle. Made entirely in AISI 304 stainless steel, has wash

HT 635.23AT  
01063523680  
€ 6.463,00

158,0  
81,5  
72,5

kg 128,0  
mc 1,11

h50 h50



90 s  
120 s  
150 s  
180 s  
210 s

40 WATT



BOOSTER



PARTIAL  
CLEAN  
WATER

55° T  
85° B

whirlers with four spray arms and rinse arms, positioned in both the upper and the lower part of the double walled tank, which has rounded corners for efficient cleaning. **Double wall hood and tank.**

Um den Anforderungen von Konditoreien, Bäckereien, Eisdieleen, Gastronomie, Metzgereien, Restaurants, Hotels, Krankenhäusern und Gemeinschaftsverpflegung gerecht zu werden, ist diese Haubenspülmaschine mit viereckigem Korb 63x63 zum Spülen von Gläsern, Tellern, Pizzatellern, Euronorm-Tablets und für Gegenstände mit bis zu 50 cm Höhe geeignet. Ideal für den Einsatz in linien- oder eckförmigen Geschirrspülsystemen in Verbindung mit Vorwasch- und Ablauftischen. Sie ist mit einer Drucksteigerungspumpe und einem atmosphärischem Boiler ausgestattet, um eine leistungsstarke Nachspülung zu gewährleisten. Dieses Modell ist serienmäßig mit Laugenpumpe ausgestattet für den partiellen Wasserwechsel bei jedem Spülgang. Die Maschine ist vollständig aus CNS AISI 304 hergestellt, und verfügt über rotierende Spülsysteme (4-armig) und Klarspülsysteme, welche sowohl im oberen als auch im unteren Teil des doppelwandigen Tanks mit abgerundeten Ecken für eine bessere Reinigung positioniert sind. **Haube und Becken sind doppelwandig.**

Répondant aux exigences des pâtisseries, boulangeries, glaciers, gastronomies, boucheries, restaurants, hôtels, hôpitaux et collectivités, les machines Lave-vaisselle à capot à panier carré 63x63, peuvent laver tous types de verres et d'assiettes, plats à pizzas et



## Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



## ELWASH serie

plateaux Euronorm compris et des objets ayant jusqu'à 50 cm de haut. Idéales pour les systèmes de lavage en ligne ou d'angle, ou associées à des tables d'entrée, pré-lavage et sortie. Sont équipés d'une pompe d'augmentation de la pression et d'un réservoir atmosphérique garantissant un rinçage haute performance. Sont équipées de série d'une pompe de vidange et d'un dispositif de renouvellement partiel de l'eau à chaque cycle. Entièrement réalisés en acier inox AISI 304, est doté de tourniquets mobiles de lavage à quatre bras et de bras de rinçage, placés aussi bien sur la partie supérieure que sur la partie inférieure de la cuve à double paroi, ainsi que d'angles arrondis pour en faciliter le nettoyage. **Capot et cuve double paroi.**

Diseñada para satisfacer las necesidades de confiterías, panaderías, heladerías, tiendas de comida, carnicerías, restaurantes, hoteles,

hospitales y comunidades, la máquina Lavavajillas de cúpula con cesto 63x63, puede lavar desde un vaso hasta un plato, desde un plato de pizza hasta una bandeja Euronorm y objetos hasta 50 cm de altura. Es ideal para ser utilizada en sistemas de lavado en línea o en esquina junto con mesas de entrada, de pre-lavado y mesas de salida. La HT 635.23A están equipadas con bomba de aumento de presión y tanque atmosférico para garantizar un enjuague de alto rendimiento. Están equipadas de serie con bomba de descarga y tienen un cambio parcial de agua en cada ciclo de lavado. Totalmente construida en acero inoxidable AISI 304, presenta impulsores de lavado con cuatro brazos e impulsores de enjuague, ambos localizados tanto en la parte superior como inferior de la cuba estampada con bordes redondeados para una mejor limpieza. **Cúpula y cuba con doble pared.**



					HT 635.23AT	
Potenzialità piatti	Capacity dishes	Spüleistung Teller	Potential (assiettes)	Potencialidad platos	Pz./h	374+880
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	32
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	15
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,8
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,0-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max. Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	4,50
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	1,50
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	7,50
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	9,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	10,50
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dba	<70

Dotazione: 2 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari, 2 contenitori per posate - Supplied with: 2 plate baskets, 1 flat basket, 2 cutlery holders - Ausstattung: 2 Tellerkörbe, 1 Grundkorb, 2 Besteckköcher - Dotación: 2 paniers pour assiettes, 1 panier universel, 2 godets à couverts - Dotación: 2 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios, 2 contenedores para cubiertos





Alimentazioni speciali - Special feed powers - Besondere Netzanschlüsse - Alimentation spéciaux - Alimentaciones especiales

Hz	02301020 € 190,00	Alimentazione 60 Hz x MS Feed power 60 Hz x MS Netzanschluß 60 Hz x MS Alimentation 60 Hz x MS Alimentación 60 Hz x MS
kW	02301035 € 56,00	Magg. resistenza boiler 6 kW volt 400x3+N/230x3 (MS 9353-9453-9550-9553-DT 45.13-50.13-50.23) Overprice boiler element kW 6 volt 400x3+N/230x3 (MS 9353-9453-9550-9553-DT 45.13-50.13-50.23) Mehrpreis für Heizkörper zu 6 kW in Boiler volt 400x3+N/230x3 (MS 9353-9453-9550-9553-DT 45.13-50.13-50.23) Supplément résistance boiler kW 6 volt 400x3+N/230x3 (MS 9353-9453-9550-9553-DT 45.13-50.13-50.23) Aumento de precio resistencia caldera 6 kW volt 400x3+N/230x3 (MS 9353-9453-9550-9553-DT 45.13-50.13-50.23)
kW	02301037 € 97,00	Magg. resistenza boiler 9 kW volt 400x3+N (MS 9353-9453-9550-9553-9850-9851-9853-DT 54.23) Overprice boiler element kW 9 volt 400x3+N (MS 9353-9453-9550-9553-9850-9851-9853-DT 54.23) Mehrpreis für Heizkörper zu 9 kW in Boiler volt 400x3+N (MS 9353-9453-9550-9553-9850-9851-9853-DT 54.23) Supplément résistance boiler kW 9 volt 400x3+N (MS 9353-9453-9550-9553-9850-9851-9853-DT 54.23) Aumento de precio resistencia caldera 9 kW volt 400x3+N (MS 9353-9453-9550-9553-9850-9851-9853-DT 54.23)
kW	02301040 € 180,00	Magg. resistenza boiler 9 kW volt 230x3 (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Overprice boiler element kW 9 volt 230x3 (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Mehrpreis für Heizkörper zu 9 kW in Boiler volt 230x3 (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Supplément résistance boiler kW 9 volt 230x3 (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Aumento de precio resistencia caldera 9 kW volt 230x3 (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT)
kW	02301045 € 43,00	Magg. resistenza boiler 9 kW volt 400x3+N (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Overprice boiler element kW 9 volt 400x3+N (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Mehrpreis für Heizkörper zu 9 kW in Boiler volt 400x3+N (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Supplément résistance boiler kW 9 volt 400x3+N (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT) Aumento de precio resistencia caldera 9 kW volt 400x3+N (MS 9100-9120-9120A-9120T-9120AT-9120RC-HT 504.13-504.13A-504.13T-504.13AT-504.23RC-635.23A-635.23AT)
kW	02301047 € 180,00	Magg. resistenza boiler 11,5 kW volt 400x3+N (MS 9100) Overprice boiler element kW 11,5 volt 400x3+N (MS 9100) Mehrpreis für Heizkörper zu 11,5 kW in Boiler volt 400x3+N (MS 9100) Supplément résistance boiler kW 11,5 volt 400x3+N (MS 9100) Aumento de precio resistencia caldera 11,5 kW volt 400x3+N (MS 9100)
kW	02301050 € 382,00	Magg. resistenza boiler 11,5 kW volt 230x3 (MS 9100) Overprice boiler element kW 11,5 volt 230x3 (MS 9100) Mehrpreis für Heizkörper zu 11,5 kW in Boiler volt 230x3 (MS 9100) Supplément résistance boiler kW 11,5 volt 230x3 (MS 9100) Aumento de precio resistencia caldera 11,5 kW volt 230x3 (MS 9100)
kW	02301055 € 111,00	Magg. resistenza boiler 11,5 kW volt 400x3+N (MS 9120A-9120T-9120AT-HT504.13A-504.13T-504.13AT) Overprice boiler element kW 11,5 volt 400x3+N (MS 9120A-9120T-9120AT-HT504.13A-504.13T-504.13AT) Mehrpreis für Heizkörper zu 11,5 kW in Boiler volt 400x3+N (MS 9120A-9120T-9120AT-HT504.13A-504.13T-504.13AT) Supplément résistance boiler kW 11,5 volt 400x3+N (MS 9120A-9120T-9120AT-HT504.13A-504.13T-504.13AT) Aumento de precio resistencia caldera 11,5 kW volt 400x3+N (MS 9120A-9120T-9120AT-HT504.13A-504.13T-504.13AT)
kW	02301057 € 315,00	Magg. resistenza boiler 11,5 kW volt 230x3 (MS 9120A-9120T-9120AT-HT 504.13A-504.13T-504.13AT) Overprice boiler element kW 11,5 volt 230x3 (MS 9120A-9120T-9120AT-HT 504.13A-504.13T-504.13AT) Mehrpreis für Heizkörper zu 11,5 kW in Boiler volt 230x3 (MS 9120A-9120T-9120AT-HT 504.13A-504.13T-504.13AT) Supplément résistance boiler kW 11,5 volt 230x3 (MS 9120A-9120T-9120AT-HT 504.13A-504.13T-504.13AT) Aumento de precio resistencia caldera 11,5 kW volt 230x3 (MS 9120A-9120T-9120AT-HT 504.13A-504.13T-504.13AT)
	02305000 € 335,00	Maggiorazione versione marina volt 400x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Overprise marine version volt 400x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Mehrpreis Marine-Ausführung volt 400x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Supplément version marine volt 400x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Aumento de precio versión marina volt 400x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23)

	02305010 € 397,00	Maggiorazione versione marina volt 440x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Overprise marine version volt 440x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Mehrpreis Marine-Ausführung volt 400x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Supplément version marine volt 440x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23) Aumento de precio versión marina volt 440x3 (MS 9453-9553-DT 50.13-50.23)
	02305020 € 425,00	Maggiorazione versione marina volt 400x3 (MS 9100) Overprise marine version volt 400x3 (MS 9100) Mehrpreis Marine-Ausführung volt 400x3 (MS 9100) Supplément version marine volt 400x3 (MS 9100) Aumento de precio versión marina 400x3 (MS 9100)
	02305030 € 480,00	Maggiorazione versione marina volt 440x3 (MS 9100) Overprise marine version volt 440x3 (MS 9100) Mehrpreis Marine-Ausführung volt 400x3 (MS 9100) Supplément version marine volt 440x3 (MS 9100) Aumento de precio versión marina volt 440x3 (MS 9100)
	02305040 € 366,00	Maggiorazione versione marina volt 400x3 (MS 9120-HT 504.13) Overprise marine version volt 400x3 (MS 9120-HT 504.13) Mehrpreis Marine-Ausführung volt 400x3 (MS 9120-HT 504.13) Supplément version marine volt 400x3 (MS 9120-HT 504.13) Aumento de precio versión marina volt 400x3 (MS 9120-HT 504.13)
	02305050 € 421,00	Maggiorazione versione marina volt 440x3 (MS 9120-HT 504.13) Overprise marine version volt 440x3 (MS 9120-HT 504.13) Mehrpreis Marine-Ausführung volt 400x3 (MS 9120-HT 504.13) Supplément version marine volt 440x3 (MS 9120-HT 504.13) Aumento de precio versión marina volt 440x3 (MS 9120-HT 504.13)
		* Prezzo valido per macchine in montaggio - Price valid for machines in assembling phase - Preis gültig für Maschinen in der Fertigungsphase - Prix valable pour machines en montage - Precio válido para máquinas en fase de montaje



# MST

Lavastoviglie a traino  
Rack conveyor machines  
Korbtransportmaschinen  
Lavevaisselles a avancement  
automatique  
Lavavajillas de cinta  
transportadora



Macchine studiate per grosse utenze, dove esiste la necessità di lavare grandi quantità di stoviglie creando una apposita area di lavaggio, con tavoli prelavaggio, e tavoli a rulli dedicati. Si parte da una macchina compatta con lavaggio e risciacquo da 80/120 cestelli/ora e si cresce di dimensioni per ottenere macchine con potenzialità maggiori fino ad avere macchine con prelavaggio, lavaggio e risciacquo da 130/205 cesti 50x50 ora. Strutture a doppia parete interamente in acciaio inox AISI 304, filtri inox.

Machines designed for large customers needing to wash large amounts of dishes in a specific washing area with dedicated prewash tables and roller tables. They range from compact washing and rinsing machines with a capacity of 80/120 baskets per hour to larger, higher-performance machines, all the way to machines including prewash, wash and rinse with a capacity of 130/205 50x50 baskets per hour. Double-wall machines entirely made from AISI 304 stainless steel, with stainless steel filters.

Diese Maschinen sind ideal für Großküchen, wo große Geschirrmengen gespült werden müssen, dabei wird ein eigener Spülbereich mit Vorspül- und Rolltischen eingerichtet. Basismodell ist eine kompakte Maschine mit einer Spül- und Nachspüleleistung von 80/120 Körben/Stunde, es folgen größere und noch leistungsfähigere Modelle mit einer Vorspül-, Spül- und Nachspüleleistung von bis zu 130/205 Körben (50x50) stündlich. Doppelwandig, vollkommen aus Edelstahl (AISI 304), rostfreie Filter.

Machines projetées pour un usage intensif permettant de laver de grandes quantités de vaisselle via création d'une zone de lavage spéciale avec tables de pré-lavage et tables à rouleaux. La gamme démarre d'une machine compacte assurant le lavage et le rinçage de 80/120 paniers/heure et propose ensuite des machines aux dimensions croissantes offrant des potentialités majeures jusqu'à des machines assurant le pré-lavage, le lavage et le rinçage de 130/205 paniers 50x50 à l'heure. Structure à double paroi entièrement réalisée en acier inox AISI 304, filtres inox.

Máquinas estudiadas para uso intensivo, donde existe la necesidad de lavar grandes cantidades de platos creando una zona de lavado exclusiva, con mesas de pre-lavado, y mesas con rodillos. La gama parte de una máquina compacta con lavado y enjuague desde 80/120 cestos/hora y el tamaño crece hasta obtener máquinas con capacidades mayores hasta llegar a máquinas con pre-lavado, lavado y enjuague de 130/205 cestos 50x50 por hora. Estructura de pared doble totalmente en acero inoxidable AISI 304, filtros de acero inoxidable.







## Lavastoviglie a traino - Rack conveyor machines - Korbtransportmaschinen -

MST180DX 00911518DX	MST180SX 00911518SX	MST210DX 00912121DX	MST210SX 00912121SX
€ 16.377,00	€ 16.377,00	€ 21.115,00	€ 21.115,00
kg 190,0 mc 2,16	kg 190,0 mc 2,16	kg 275,0 mc 3,54	kg 275,0 mc 3,54

Macchine modulari per potenziare il lavaggio nei modelli di serie MST110 e MST140: modelli con ZONA PRELAVAGGIO in entrata MST180 e MST210. La zona di prelavaggio è ideale per quelle utenze, dove esiste la necessità di lavare stoviglie con sporco particolarmente resistente. Tendine paraspruzzi, presenti in tutti i settori della macchina ed abbinate a vasche di capacità adeguate, evitano la fuoriuscita di getti d'acqua durante l'inserimento dei cestelli ed impediscono inoltre che acqua e detersivo invadano il ciclo successivo.

Modular machines created to strengthen the washing in the standard machines MST110 and MST140: models with an INLET PREWASHING UNIT MST180 and MST210. The prewashing unit is ideal for those users that need to wash very dirty dishes. Every unit in the machine is provided with curtains that, combined with tanks with a suitable capacity, avoid the leakage of water jets during the insertion of the baskets in the machine and they prevent water and detergent from invading the next cycle.

Korbtransportmaschinen mit Moduleinheiten für eine noch bessere Spülung der Compact Modelle MST110 und MST140. Es sind die Modelle MST180 und MST210 mit VORSPÜLEINHEIT (am Eingang). Die Vorspülung ist ideal wenn man die Notwendigkeit hat, das Geschirr mit hartnäckigen Speiseresten abzuspielen. Jede Zone der Spülmaschine ist mit geeigneten Spritzschutzhängern und angemessenen Tanks ausgestattet, um den Austritt der Wasserstrahlen während der Aufnahme der Körbe zu vermeiden.

Machines modulaires pour améliorer le lavage des modèles standard MST110 et MS140: modèles avec MODULE DE PRELAVAGE (à l'entrée) MST180 et MST210. Le module de pré-lavage est idéal pour les utilisateurs qui ont besoin de laver la vaisselle avec beaucoup de saleté. Des rideaux garde-giclée, présents dans toutes les modules de la machine, évitent la fuite de jets d'eau pendant l'insertion des paniers et ils empêchent également que l'eau et le détergent envahissent le cycle suivant.



## Lavevaisselles à avancement automatique - Lavavajillas de cinta transportadora



### Modular

Lavavajillas modulares con lavado y enjuague potenciados en los modelos de serie MST110 y MST140. Lavavajillas con ZONA DE PRELAVADO (de entrada) MST180 y MST210. La zona de prelavado es perfecta para quien necesita lavar platos con sucio muy resistente. En cada sector, con cubas de lavado de capacidades adecuadas, hay cortinas que impiden la salida de los chorros de agua al poner los cestos en la lavavajillas. Estas cortinas evitan también que el agua y el detergente vayan a mezclarse con el ciclo siguiente.



					MST180DX	MST210DX
					MST180SX	MST210SX
Passaggio utile cesto	Rack clearance	Lichter Durchgang	Passage utile pour le panier	Paso útil cesto	cm	50,5x42,0
Potenzialità cesti	Capacity baskets	Spülleistung Körbe	Potential paniers	Capacidad cestos	C/h	125-180 (**)
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	58
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	23
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50-55
Potenza motore avanzamento	Feed motor power	Leistung Vorschubmotor	Puissance moteur avance	Potencia motor avance	kW	0,15-0,35
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	9,00
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	18,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	1,10
<b>Prelavaggio</b>	<b>Pre-wash</b>	<b>Vorspülung</b>	<b>Pré-lavage</b>	<b>Prelavado</b>		
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad de la cuba	lt	47
Resistenza Vasca	Tank heating element	Widerstand Becken	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	6,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,90
<b>Doppio risciacquo</b>	<b>2nd rinse</b>	<b>Doppel Nachspülung</b>	<b>2ème rinçage</b>	<b>Doble enjuague</b>		
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad de la cuba	lt	-
Resistenza Vasca	Tank heating element	Widerstand Becken	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	-
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	-
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	20,50(*)
Riscald. boiler acqua fredda	Cold water boiler heating	Kaltwasser Boilerheizung	Surchauffeur boiler eau froid	Calentador caldera agua fría	kW	27,00
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70

Dotazione: 3 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari - Supplied with: 3 plate baskets, 1 flat basket - Ausstattung: 3 Tellerkörbe, 1 Grundkorb - Dotation: 3 paniers pour assiettes, 1 panier universel - Dotación: 3 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios. (\*) Resistenza vasca e boiler "in scambio" - Tank and boiler heating "in Exchange" - Boiler- und Tankheizung im Wechselbetrieb - Resistance cuve et surchauffeur fonctionnant en échange - Resistencia cuba y caldera "en intercambio". (\*\*) Cesti/ora - Baskets/hour - Körbe/Stunde - Paniers/heure - Cestos/ora.





## Lavastoviglie a traino - Rack conveyor machines - Korbtransportmaschinen -

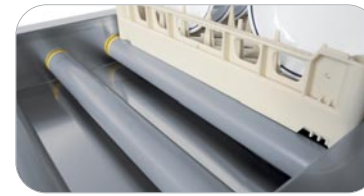
MST250DX 00931525DX	MST250SX 00931525SX	MST280DX 00932128DX	MST280SX 00932128SX
€ 22.248,00	€ 22.248,00	€ 27.089,00	€ 27.089,00
147,0 76,5 250,0	147,0 76,5 250,0	147,0 76,5 280,0	147,0 76,5 280,0
kg 190,0 mc 2,16	kg 190,0 mc 2,16	kg 275,0 mc 3,54	kg 275,0 mc 3,54
h42	h42	h42	h42
55° T 85° B	55° T 85° B	55° T 85° B	55° T 85° B

Modular machines created to strengthen the washing and the rinsing in the standard machines (MST110 and MST140): models with an INLET PREWASHING UNIT MST180 and MST210 and machines, that in addition to the prewashing area have an OUTLET DOUBLE RINSING UNIT MST250 and MST280. The prewashing unit is ideal for those users that need to wash very dirty dishes. The double rinsing unit uses the water that comes from the boiler at a temperature of 85°C, which sanitizes and facilitates the drying of the dishes. Every unit in the machine is provided with curtains that, combined with tanks with a suitable capacity, avoid the leakage of water jets during the insertion of the baskets in the machine and they prevent water and detergent from invading the next cycle.

Korbtransportmaschinen mit Moduleinheiten für eine noch bessere Spülung und Nachspülung der Compact Modelle MST110 und MST140. Es sind die Modelle MST250 und MST280 mit der VORSPÜLEINHEIT am Eingang und mit einer DOPPEL-NACHSPÜLEINHEIT (am Ausgang). Die Vorspülung ist ideal wenn man die Notwendigkeit hat, das Geschirr mit hartnäckigen Speiseresten abzuspolen. Die Doppel-Nachspülung erfolgt mit heissem Wasser, das direkt bei 85 °C aus dem Boiler kommt. Das Geschirr wird dadurch desinfiziert und dessen Trocknung gefördert. Jede Zone der Spülmaschine ist mit geeigneten Spritzschutzvorhängen und angemessenen Tanks ausgestattet, um den Austritt der Wasserstrahlen während der Aufnahme der Körbe zu vermeiden.

Macchine modulari per potenziare il lavaggio ed il risciacquo nei modelli di serie (MST110 e MST140): modelli con ZONA PRELAVAGGIO (in entrata) MST180 e MST210 e modelli con, in aggiunta al prelavaggio, la ZONA DOPPIO RISCIAQUO (in uscita) MST250 e MST280. La zona di prelavaggio è Ideale per quelle utenze, dove esiste la necessità di lavare stoviglie con sporco particolarmente resistente. La zona di doppio risciacquo utilizza l'acqua proveniente dal boiler ad una temperatura di 85°C che svolge un'azione sanitizzante e facilita l'asciugatura delle stoviglie. Tendine paraspruzzi, presenti in tutti i settori della macchina ed abbinate a vasche di capacità adeguate, evitano la fuoriuscita di getti d'acqua durante l'inserimento dei cestelli ed impediscono inoltre che acqua e detersivo invadano il ciclo successivo.

Machines modulaires pour améliorer le lavage et le rinçage des modèles standard (MST110 et MST140): modèles avec MODULE DE PRELAVAGE (à l'entrée) MST180 et MST210 et modèles avec, en plus au pré-lavage, la MODULE DE DOUBLE RINÇAGE (à la sortie) MST250 et MST280. La module de pré-lavage est idéal pour les utilisateurs qui ont besoin de laver la vaisselle avec beaucoup de saleté. La module de double rinçage utilise l'eau provenant du boiler à une température de 85°C qui agit désinfectant et facilite le séchage de la vaisselle. Des rideaux garde-giclée, présents dans toutes les modules de la machine, évitent la fuite de jets d'eau pendant l'insertion des paniers et ils empêchent également que l'eau et le détergent envahissent le cycle suivant.



## Lavevaisselles à avancement automatique - Lavavajillas de cinta transportadora



### Modular

Lavavajillas modulares con lavado y enjuague potenciados en los modelos de serie (MST110 y MST140). Lavavajillas con ZONA DE PRELAVADO (de entrada) MST180 y MST210 y lavavajillas, en las cuales, además de una zona de prelavado, hay también una ZONA DE DOBLE ENJUAGUE (de salida) MST250 y MST280. La zona de prelavado es perfecta para quien necesita lavar platos con sucio muy resistente. La zona de doble enjuague utiliza el agua proveniente de la caldera a una temperatura de 85 °C, que desinfecta y facilita el secado de los platos. En cada sector, con cubas de lavado de capacidades adecuadas, hay cortinas que impiden la salida de los



chorros de agua al poner los cestos en la lavavajillas. Estas cortinas evitan también que el agua y el detergente vayan a mezclarse con el ciclo siguiente.

			MST250DX	MST280DX
			MST250SX	MST280SX
Passaggio utile cesto	Rack clearance	Lichter Durchgang	cm	50,5x42,0
Potenzialità cesti	Capacity baskets	Spülleistung Körbe	C/h	120-175 (**)
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	lt	58
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	lt	23
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Wasser max Temperatur	°C	50-55
Potenza motore avanzamento	Feed motor power	Leistung Vorschubmotor	kW	0,15-0,35
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	kW	9,00
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	kW	18,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	kW	1,10
<b>Prelavaggio</b>	<b>Pre-wash</b>	<b>Vorspülung</b>	<b>Pré-lavage</b>	<b>Prelavado</b>
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	lt	47
Resistenza Vasca	Tank heating element	Widerstand Becken	kW	6,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	kW	0,90
<b>Doppio risciacquo</b>	<b>2nd rinse</b>	<b>Doppel Nachspülung</b>	<b>2ème rinçage</b>	<b>Doble enjuague</b>
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	lt	31
Resistenza Vasca	Tank heating element	Widerstand Becken	kW	3,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	kW	0,50
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	kW	21,00(*)
Riscald. boiler acqua fredda	Cold water boiler heating	Kaltwasser Boilerheizung	kW	27,00
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	V/Hz	400 3N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	dB(A)	<70

Dotazione: 3 cesti piatti, 1 cesto oggetti vari - Supplied with: 3 plate baskets, 1 flat basket - Ausstattung: 3 Tellerkörbe, 1 Grundkorb - Dotation: 3 paniers pour assiettes, 1 panier universel - Dotación: 3 cestos para platos, 1 cesto para objetos varios. (\*) Resistenza vasca e boiler "in scambio" - Tank and boiler heating "in Exchange" - Boiler- und Tankheizung im Wechselbetrieb - Resistance cuve et surchauffeur fonctionnant en échange - Resistencia cuba y caldera "en intercambio". (\*\*) Cesti/ora - Baskets/hour - Körbe/Stunde - Paniers/heure - Cestos/ora.



# MLP

Lavaoggetti  
Utensilwasher  
Topfspüler  
Lave-Batterie  
Lavaobjetos



Macchine specifiche per il lavaggio di utensili da cucina, teglie (Euronorm), pentole e ceste, ideali per panifici, pasticcerie, macellerie, grandi cucine e in tutti quegli ambienti dove ci sono molti oggetti da lavare. Macchine realizzate interamente in acciaio inox AISI 304, anche i bracci di lavaggio e risciacquo indipendenti i filtri il troppopieno e le tubazioni interne, finitura esterna Scotch-Brite. Macchine con pompa aumento pressione di serie e doppio risciacquo. Boiler isolato incorporato, realizzato in acciaio inox AISI 304L. Dotate di dosatore di detergente e valvola anti inquinamento della rete idrica (MLP950, MLP956). Vasca doppia parete.

Machines specifically designed to wash kitchen utensils, (Euronorm) trays, pots and baskets, ideal for bakeries, patisseries, butcheries, large kitchens and all those places where there are large amounts of objects to wash. Machines entirely made from AISI 804 stainless steel, including the independent wash and rinse arms, overflow filter and internal pipes, Scotch-Brite external finish. Equipped with a booster pump as standard feature and dual rinse system. Built-in insulated boiler, constructed from AISI 304L stainless steel. Equipped with detergent pump and anti-pollution valve to prevent contamination of the water mains (MLP950, MLP956). Double-wall tank.

Topfspüler, die extra für das Spülen von Küchengeräten, Backformen (Euronorm), Töpfe und Körbe entwickelt wurden, ideal für Bäckereien, Konditoreien, Metzgereien, Großküchen und überall dort, wo es viele Gegenstände zu spülen gibt. Die Maschinen sind vollkommen aus Edelstahl (AISI 304) hergestellt, auch die voneinander unabhängigen Spül- und Nachspülarms, die Filter, der Überlaufschutz und die Innenrohre, Scotch-Brite-Ausführung. Maschinen mit serienmäßiger Druckerhöhungspumpe und doppeltem Nachspülgang. Eingebauter Boiler aus Edelstahl (AISI 304L) mit Wärmedämmung. Ausgestattet mit Dosiervorrichtung für Reinigungsmittel und Rückschlagventil (MLP950, MLP956). Doppelwandiges Becken.

Machines spécifiques pour le lavage des instruments de cuisine, bacs (Euronorm), casseroles et paniers, idéales pour boulangeries, pâtisseries, boucheries, grandes cuisines et pour tous les locaux comportant le lavage de grandes quantités de vaisselle. Machines entièrement construites en acier inox AISI 304, y compris bras de lavage/rinçage indépendants, filtre, trop-plein et tuyaux internes, finitions externes Scotch-Brite. Machines à pompe d'augmentation de pression de série et double rinçage. Boiler isolé incorporé en acier inox AISI 304L. Doseur détersif et clapet anti-pollution (MLP950, MLP956) du réseau hydrique. Cuve double paroi.

Máquinas específicas para el lavado de utensilios de cocina, bandejas (Euronorm), sartenes y cestos, ideales para panaderías, confiterías, carnicerías, grandes cocinas y en todos los ambientes donde hay que lavar muchos objetos. Máquinas totalmente construidas en acero inoxidable AISI304, incluso los brazos de lavado y enjuague independientes, el filtro, el rebosadero y las tuberías internas, acabado externo Scotch-Brite. Máquinas con bomba de aumento de presión de serie y doble enjuague. Caldera aislada incorporada, construida en acero inoxidable AISI304L. Equipadas con dosificador de detergente y válvula anti-contaminación de la red de suministro de agua (MLP950, MLP956). Cuba con pared doble.



Lavaoggetti - Utensilwasher - Topfspüler - Lave-Batterie - Lavaobjetos

Cesto 50 - Basket 50 - Korb 50 - Panier 50 - Cesto 50

<b>MLP950</b> 00999050	<b>MLP956</b> 00999056
€ 4.027,00	€ 4.719,00
↑ 86,0 69,5 60,0	↑ 142,0 69,5 60,0
kg 80,0 mc 0,60	kg 99,0 mc 0,78
h40	h60
180 s 360 s	180 s 360 s
BOOSTER	BOOSTER
40 WATT	

Serie caratterizzata dal cesto 50 e dalla costruzione in doppia parete, miglior isolamento acustico e maggior resa termica, vasca stampata con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici, microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta, dosatore di detergente e brillantante, porta bilanciata e in doppia parete di serie. Possibilità di lavare anche teglie Euronorm e 60x40.

Range of products featuring a 50 basket and a double-wall construction, improved sound insulation and higher thermal performance, pressed tank with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls, magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened, detergent and rinse-aid pump, double-wall counter-balanced door as standard feature. Possibility to wash 60x40 and Euronorm trays.

Modellreihe mit 50er-Korb und doppelwandigem Gehäuse, besserer Schalldämmung und besserer Wärmeleistung, formgepresstes Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten, Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des

MOD. MLP950

**CV600**  
03306000  
€ 273,00

- Cavalletto inox - Inox Stand
- Untergestell - Support inox -
- Soporte de acero inoxidable
- 60x66x46
- Kg 12
- mc 0,05



Parete doppia - Double Wall - Doppelwandig - Double paroi - Pared doble



Spülvorgangs bei Türöffnung, Dosiervorrichtung für Reinigungsmittel und Glanzspülmittel, serienmäßige doppelwandige ausgewuchtete Tür. Es besteht die Möglichkeit auch 60x40 und Euronorm-Backformen zu spülen.

Série équipée de paniers 50, construction à double paroi, isolation acoustique et rendement thermique optimisés, cuve moulée à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques, micro-interrupteur magnétique entraînant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte, doseur détergent et produit de rinçage, porte équilibrée à double paroi de série. Possibilité de laver également les bacs Euronorm et 60x40.

Serie caracterizada por un cesto 50 y por la pared doble, mejor aislamiento acústico y mejor rendimiento térmico, cuba estampada



con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico, microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta, dosificador de detergente y abrillantador, puerta balanceada y pared doble de serie. Posibilidad de lavar también bandejas Euronorm y 60x40.

					MLP950	MLP956
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	16
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	10
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	3,8
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	1,5-3,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Maximale Wassertemperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	2,50
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	4,50
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	0,75
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	5,25
Alimentaz. acqua fredda	Cold water input	Kaltwasseranschluss	Alimentation eau froide	Alimentación agua fría	kW	6,00
Potenza tot. acqua fredda	Total cold waterpower	Gesamtleistung Kaltwasser	Puissance totale eau froide	Potencia total agua fría	kW	6,75
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3-1N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70

Dotazione: 1 cesto oggetti vari inox, 1 inserto inox 5 teglie - Supplied with: 1 s/s universal basket, 1 s/s insert for 5 trays - Ausstattung: 1 Edelstahl Grundkorb, 1 Edelstahl Einsatz für 5 Bleche - Dotation: 1 panier universel inox, 1 insert inox à 5 plaques - Dotación: 1 cesto de acero inoxidable para objetos varios, 1 inserto de acero inoxidable para 5 bandejas





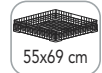
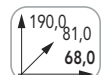
## Lavaoggetti - Utensilwasher - Topfspüler - Lave-Batterie - Lavaobjetos

Serie caratterizzata da impianto idraulico dedicato e potenziato, con rubinetto frontale per scarico acqua e indicatori temperatura boiler e vasca digitali (MLP60) o meccanici (MLP60E). Vasca con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tasti elettromeccanici (MLP60E) o tastierino soft touch (MLP60). Microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta, dosatore detergente di serie.

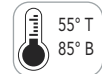
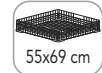
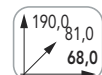
Range including machines with featuring a boosted dedicated hydraulic system, front tap for water drain and digital (MLP60) or mechanical (MLP60E) boiler and tank temperature indicators. Tank with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with electromechanical controls (MLP60E) or soft-touch keypad (MLP60). Magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened, detergent pump as standard feature.

Modellreihe mit eigener und verstärkter Hydraulikanlage, mit vorderem Wasserhahn für den Wasserabfluss und digitale (MLP60) oder mechanische (MLP60E) Temperaturanzeigen für Boiler und Becken. Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche, vollautomatischer Betrieb mit elektromechanischen Tasten (MLP60E) oder Softtouch-Tastenfeld (MLP60). Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung,

**MLP60E**  
04101040  
€ 6.416,00



**MLP60**  
04101050  
€ 6.978,00



serienmäßige Dosiervorrichtung für Reinigungsmittel.

Série caractérisée par des système hydraulique spécifique surpuissant, robinet frontal de vidange de l'eau et indicateurs numériques température boiler et cuve (MLP60) ou mécaniques (MLP60E). Cuve à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à touches électromécaniques (MLP60E) ou commandes par effleurement (MLP60). Micro-interrupteur magnétique permettant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte, doseur détersif de série.



## Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual



### Professional

Serie caracterizada por un sistema hidráulico exclusivo y mejorado, con grifo frontal para la descarga del agua e indicadores digitales de temperatura para la caldera y la cuba (MLP60) o mecánicos (MLP60E). Cuba con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado electromecánico (MLP60E) o teclado soft touch (MLP60). Microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta, dosificador de detergente de serie.



**MLP60E** Dotazione: 1 cesto oggetti vari inox - Supplied with: 1 s/s universal basket - Ausstattung: 1 Edelstahl Grundkorb - Dotación: 1 panier universel inox - Dotación: 1 cesto de acero inoxidable para objetos varios.

**MLP60** Dotazione: 1 cesto oggetti vari inox, 1 inserto 8 teglie inox, 1 contenitore per utensili inox, 1 inserto per imbuto pasticceria inox - Supplied with: 1 s/s universal basket, s/s insert for 8 trays, s/s cutlery container, s/s Insert for squirtbags - Ausstattung: 1 Edelstahl Grundkorb, 1 Edelstahl Einsatz für 8 Bleche, 1 Gerätekocher aus Edelstahl, 1 Spritzbeutelkegel aus Edelstahl - Dotación: 1 panier universel inox, insert inox à 8 plaques, godet inox à couvert, Cône pour poche pâtisseries - Dotación: 1 cesto de acero inoxidable para objetos varios, 1 inserto de acero inoxidable para 8 bandejas, 1 contenedor de acero inoxidable para utensilios, 1 inserto de acero inoxidable para embudo de confitería.

					MLP60E	MLP60
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	42
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	20
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	11
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,5-4,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Maximale Wassertemperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	6,00
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	6,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	2,00
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	8,00
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülungspumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,30
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70



## Lavaoggetti - Utensilwasher - Topfspüler - Lave-Batterie - Lavaobjetos

MLP70 04102000 € 9.906,00	MLP80 04102050 € 12.003,00

Serie caratterizzata da differenti dimensioni del cesto, con impianto idraulico dedicato e potenziato, con rubinetto frontale per scarico acqua e indicatori temperatura boiler e vasca digitali. Vasca con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tastierino soft touch. Microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta, dosatore detergente di serie.

Range including machines with different basket sizes, featuring a boosted dedicated hydraulic system, front tap for water drain and digital boiler and tank temperature indicators. Tank with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with soft-touch keypad. Magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened, detergent pump as standard feature.

Modellreihe mit unterschiedlichem Korbmaß, mit eigener und verstärkter



## Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual



### Professional

Hydraulikanlage, mit vorderem Wasserhahn für den Wasserabfluss und digitale Temperaturanzeigen für Boiler und Becken. Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche, vollautomatischer Betrieb mit Softtouch-Tastenfeld. Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung, serienmäßige Dosiervorrichtung für Reinigungsmittel.

Série caractérisée par des paniers de différentes dimensions, système hydraulique spécifique surpuissant, robinet frontal de vidange de l'eau et indicateurs numériques température boiler et cuve. Cuve à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement

automatique à commandes par effleurement. Micro-interrupteur magnétique permettant l'arrêt de la machine en cas d'ouverture de la porte, doseur détersif de série.

Serie caracterizada por cestos de diferentes tamaños, con un sistema hidráulico exclusivo y mejorado, con grifo frontal para la descarga del agua e indicadores digitales de temperatura para la caldera y la cuba. Cuba con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado soft touch. Microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta, dosificador de detergente de serie.



Dotazione: 1 cesto oggetti vari inox, 1 inserto 10 teglie inox, 1 contenitore per utensili inox, 1 inserto per imbuto pasticceria inox - Supplied with: 1 s/s universal basket, s/s insert for 10 trays, s/s cutlery container, s/s Insert for squirtbags - Ausstattung: 1 Edelstahl Grundkorb, 1 Edelstahl Einsatz für 10 Bleche, 1 Geräteköcher aus Edelstahl, 1 Spritzbeutelkegel aus Edelstahl- Dotación: 1 panier universel inox, insert inox à 10 plaques, godet inox à couvert, Cône pour poche pâtisseries - Dotación: 1 cesto de acero inoxidable para objetos varios, 1 inserto de acero inoxidable para embudo de confitería.

					MLP70	MLP80
Durata ciclo lavaggio	Washing cycle time	Waschenzyklusdauer	Durée cycle lavage	Duración ciclo de lavado	min	3-5-7-9
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	42
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	21
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	14
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,5-4,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Maximale Wassertemperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	9,00
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	9,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	2,40
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	11,50
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,37
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70



## Lavaoggetti - Utensilwasher - Topfspüler - Lave-Batterie - Lavaobjetos

MLP140  
04104000  
€ 16.864,00

190,0  
81,0  
144,0

kg 315,0  
mc 2,96

h80

130x69 cm



55° T  
85° B



Serie caratterizzata da impianto idraulico dedicato e potenziato, con rubinetto frontale per scarico acqua e indicatori temperatura boiler e vasca digitali. Vasca con angoli arrotondati, filtri a tutta vasca, funzionamento completamente automatico a tastierino soft touch. Microinterruttore magnetico per arresto funzionamento in caso di apertura porta, dosatore detergente di serie.

Range including machines with featuring a boosted dedicated hydraulic system, front tap for water drain and digital boiler and tank temperature indicators. Tank with rounded corners, full-width wash tank filters, fully automatic operation with soft-touch keypad. Magnetic microswitch to cut out operation of the appliance when door is opened, detergent pump as standard feature.

Modellreihe mit eigener und verstärkter Hydraulikanlage, mit vorderem Wasserhahn für den Wasserabfluss und digitale



## Parete singola - Single Wall - Einwandig - Simple paroi - Pared individual



### Professional

Temperaturanzeigen für Boiler und Becken. Becken mit abgerundeten Ecken, Filter auf der gesamten Beckenfläche, vollautomatischer Betrieb mit Softtouch-Tastenfeld. Magnetmikroschalter zur Unterbrechung des Spülvorgangs bei Türöffnung, serienmäßige Dosiervorrichtung für Reinigungsmittel.

Série caractérisée par système hydraulique spécifique surpuissant, robinet frontal de vidange de l'eau et indicateurs numériques température boiler et cuve. Cuve à angles arrondis, filtres sur toute la surface de la cuve, fonctionnement entièrement automatique à commandes par effleurement. Micro-interrupteur magnétique permettant l'arrêt de la

machine en cas d'ouverture de la porte, doseur détersif de série.

Serie caracterizada por un sistema hidráulico exclusivo y mejorado, con grifo frontal para la descarga del agua e indicadores digitales de temperatura para la caldera y la cuba. Cuba con bordes redondeados, filtros en toda la cuba, funcionamiento totalmente automático con teclado soft touch. Microinterruptor magnético para detener la operación en caso de apertura puerta, dosificador de detergente de serie.






Dotazione: 1 cesto oggetti vari inox, 1 inserto 10 teglie inox, 1 contenitore per utensili inox, 1 inserto per imbuto pasticceria inox - Supplied with: 1 s/s universal basket, s/s insert for 10 trays, s/s cutlery container, s/s Insert for squirtbags - Ausstattung: 1 Edelstahl Grundkorb, 1 Edelstahl Einsatz für 10 Bleche, 1 Geräteköcher aus Edelstahl, 1 Spritzbeutelkegel aus Edelstahl - Dotación: 1 panier universel inox, insert inox à 10 plaques, godet inox à couvert, Cône pour poche pâtisseries - Dotación: 1 cesto de acero inoxidable para objetos varios, 1 inserto de acero inoxidable para 10 bandejas, 1 contenedor de acero inoxidable para utensilios, 1 inserto de acero inoxidable para embudo de confitería.

					MLP140	
Capacità vasca	Tank capacity	Fassungsvermögen Becken	Capacité de la cuve	Capacidad cuba	lt	88
Capacità boiler	Boiler capacity	Fassungsvermögen Boiler	Capacité du boiler	Capacidad caldera	lt	34
Consumo acqua per ciclo	Water consumption	Wasserverb. pro Spülgang	Consom. eau pour cycle	Consumo de agua por ciclo	lt	25
Pressione acqua alim.	Inlet water pressure	Wasseranschlußdruck	Pression eau d'alimentation	Presión agua alimentación	ATE	2,5-4,0
Temp. max acqua	Max. temp. of water	Maximale Wassertemperatur	Temp. max. eau	Temperatura máxima agua	°C	50
Resistenza Vasca	Tank heating element	Tankheizung	Résistance de la cuve	Resistencia cuba	kW	9,00
Resistenza Boiler	Boiler heating element	Boilerheizung	Résistance du boiler	Resistencia caldera	kW	2x6,00
Potenza Pompa	Pump power	Pumpleistung	Puissance de la pompe	Potencia bomba	kW	2x2,40
Potenza totale	Total power	Gesamtleistung	Puissance totale	Potencia total	kW	17,00
Pompa di risciacquo	Rinse pump	Nachspülpumpe	Pompe de rinçage	Bomba de enjuague	kW	0,37
Voltaggio	Voltage input	Netzanschluß	Tension	Tensión de alimentación	V/Hz	400 3N/50 230 3N/50
Rumorosità a 1 m.	Noise level at 1 m.	Geräuschpegel in 1 m	Niveau sonore à 1 m.	Ruido a 1 metro	dB(A)	<70

## Accessori - Accessories - Zubehör - Accessoires - Accesorios

Accessori per Lavaoggetti - Accessories for utensil-washers - Zubehör für Topfspüler  
Accessoires pour lave-batteries - Accesorios para lavaobjetos

	<b>DB/MLP</b> 06102060 € 253,00	Dosatore elettrico regolabile per brillantante Electric adjustable rinse-aid pump Elektrisches einstellbares Dosiergerät für Glanzmittel Doseur électrique réglable produit de rinçage Dosificador eléctrico ajustable para abrillantador	
	<b>KIT DB/MLP</b> 06102065 € 221,00	Kit dosatore elettrico regolabile per brillantante Kit electric adjustable rinse-aid pump Elektrisches einstellbares Dosiergerät für Glanzmittel, Montage-Kit Kit doseur électrique réglable produit de rinçage Kit dosificador eléctrico ajustable para abrillantador	
	04509055 € 930,00	Maggiorazione per doppio cesto (MLP60) Overprise for double basket (MLP60) Mehrpreis für Ausführung mit Doppel-Korb (MLP60) Supplément pour le double panier (MLP60) Aumento de precio para cesto doble (MLP60)	
	04509060 € 930,00	Maggiorazione per doppio cesto (MLP70) Overprise for double basket (MLP70) Mehrpreis für Ausführung mit Doppel-Korb (MLP70) Supplément pour le double panier (MLP70) Aumento de precio para cesto doble (MLP70)	
	04509065 € 930,00	Maggiorazione per doppio cesto (MLP80) Overprise for double basket (MLP80) Mehrpreis für Ausführung mit Doppel-Korb (MLP80) Supplément pour le double panier (MLP80) Aumento de precio para cesto doble (MLP80)	
	04509070 € 1.061,00	Maggiorazione per doppio cesto (MLP140) Overprise for double basket (MLP140) Mehrpreis für Ausführung mit Doppel-Korb (MLP140) Supplément pour le double panier (MLP140) Aumento de precio para cesto doble (MLP140)	
	<b>M 650</b> 04503050 € 125,00	Cestello piano 50x50 inox per MLP950-MLP956 s/s Flat basket 50x50 for MLP950-MLP956 Edelstahl Grundkorb 50x50 cm für Mod. MLP950-MLP956 Panier universel inox 50x50 pour MLP950-MLP956 Cesto plano 50x50 en acero inoxidable para MLP950-MLP956	50x50x12,5 cm
	<b>M 660</b> 04503060 € 190,00	Cestello piano 55x69 inox per MLP60-MLP60E s/s Flat basket 55x69 for MLP60-MLP60E Edelstahl Grundkorb 55x69 cm für Mod. MLP60-MLP60E Panier universel inox 55x69 pour MLP60-MLP60E Cesto plano 55x69 en acero inoxidable para MLP60-MLP60E	55x69x12,5 cm
	<b>M 670</b> 04503070 € 236,00	Cestello piano 69x69 inox per MLP70 s/s Flat basket 69x69 for MLP70 Edelstahl Grundkorb 69x69 cm für Mod. MLP70 Panier universel inox 69x69 pour MLP70 Cesto plano 69x69 en acero inoxidable para MLP70	69x69x12,5 cm
	<b>M 680</b> 04503080 € 298,00	Cestello piano 82x69 inox per MLP80 s/s Flat basket 82x69 for MLP80 Edelstahl Grundkorb 82x69 cm für Mod. MLP80 Panier universel inox 82x69 pour MLP80 Cesto plano 82x69 en acero inoxidable para MLP80	82x69x12,5 cm
	<b>M 6140</b> 04503130 € 483,00	Cestello piano 130x69 inox per MLP140 s/s Flat basket 130x69 for MLP140 Edelstahl Grundkorb 130x69 cm für Mod. MLP140 Panier universel inox 130x69 pour MLP140 Cesto plano 130x69 en acero inoxidable para MLP140	130x69x12,5 cm

	<b>M 804</b> 04504040 € 96,00	Inserto per 4 teglie h 40/65 mm inox s/s Insert for 4 trays h 40/65 mm Edelstahl Einsatz für 4 Bleche H 40/65 mm Insert inox à 4 plaques h 40/65 mm Inserto en acero inoxidable para 4 bandejas h 40/65 mm	30x52,5x20 cm
	<b>M 805</b> 04504050 € 112,00	Inserto per 5 teglie h 40/65 mm inox MLP 60E-60-70-80-140 s/s Insert for 5 trays h 40/65 mm MLP 60E-60-70-80-140 Edelstahl Einsatz für 5 Bleche H 40/65 mm für Mod. MLP 60E-60-70-80-140 Insert inox à 5 plaques h 40/65 mm MLP 60E-60-70-80-140 Inserto en acero inoxidable para 5 bandejas h 40/65 mm MLP 60E-60-70-80-140	30x61x20 cm
	<b>M 808</b> 04504080 € 125,00	Inserto per 8 teglie h 20/30 mm inox s/s Insert for 8 trays h 20/30 mm Edelstahl Einsatz für 8 Bleche H 20/30 mm Insert inox à 8 plaques h 20/30 mm Inserto en acero inoxidable para 8 bandejas h 20/30 mm	30x52,5x20 cm
	<b>M 810</b> 04509000 € 131,00	Inserto per 10 teglie h 20/30 mm inox MLP 60E-60-70-80-140 s/s Insert for 10 trays h 20/30 mm MLP 60E-60-70-80-140 Edelstahl Einsatz für 10 Bleche H 20/30 mm für Mod. MLP 60E-60-70-80-140 Insert inox à 10 plaques h 20/30 mm MLP 60E-60-70-80-140 Inserto en acero inoxidable para 10 bandejas h 20/30 mm MLP 60E-60-70-80-140	30x61x20 cm
	<b>M 807</b> 04504070 € 150,00	Inserto per 5 teglie h 20/30 mm inox MLP950, MLP956 s/s Insert for 5 trays h 20/30 mm MLP950, MLP956 Edelstahl Einsatz für 5 Bleche H 20/30 mm für Mod. MLP950, MLP956 Insert inox à 5 plaques h 20/30 mm MLP950, MLP956 Inserto en acero inoxidable para 5 bandejas h 20/30 mm MLP950, MLP956	50x50x12,5 cm
	<b>M 820</b> 04509010 € 47,00	Inserto imbuto pasticceria inox s/s Insert for squirtbags Spritzbeutelkegel aus Edelstahl Cône pour poche pâtisseries Inserto en acero inoxidable para embudo de confitería	17x46,5 cm
	<b>M 830</b> 04509020 € 61,00	Contentitore per utensili inox s/s cutlery container Geräteköcher aus Edelstahl Godet inox à couvert Contenedor en acero inoxidable para utensilios	15x15x25 cm
	<b>M 840</b> 04509030 € 42,00	Coperchio per minuterie per MLP 60 Lid for small objects for MLP 60 Abdeckgitter für Kleingeräte für Mod. MLP 60 Couvercle pour petits objets MLP 60 Cubierta para objetos pequeños para MLP 60	52,2x66 cm
	<b>M 850</b> 04509040 € 60,00	Coperchio per minuterie per MLP 70-140 (2) Lid for small objects for MLP 70-140 (2) Abdeckgitter für Kleingeräte für Mod. MLP 70-140 (2) Couvercle pour petits objets MLP 70-140 (2) Cubierta para objetos pequeños para MLP 70-140 (2)	63x66 cm
	<b>M 860</b> 04509050 € 73,00	Coperchio per minuterie per MLP 80 Lid for small objects for MLP 80 Abdeckgitter für Kleingeräte für Mod. MLP 80 Couvercle pour petits objets MLP 80 Cubierta para objetos pequeños para MLP 80	78x66 cm







## Lavatoi e tavoli - Sink units and tables - Spül- und Servicestische - Plonges et tables - Lavabos y mesas

Lavatoi per lavastoviglie cesto 45-50 - Sink units for dishwashers basket 45-50 - Spültische für Geschirrspüler Korb 45-50 - Plonges pour lave-vaisselles panier 45-50 - Lavabos para lavavajillas cesto 45-50

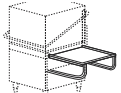


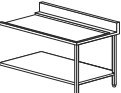
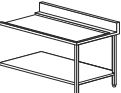
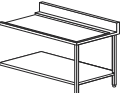
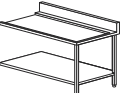
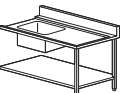
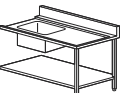


LMS/15 SX			
	<b>LMS/12 DX</b> 03400120 € 1.014,00	1 vasca Dx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 50x50x30h 1 r/h bowl + 1 drainer. Bowl dimensions 50x50x30h 1 Becken rechts + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x50x30H. 1 bac droit + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x50x30h 1 cuba a la derecha + 1 escurridera. Dimensiones cuba 50x50x30h	120x70xh85 cm 42 kg 0,97 mc
	<b>LMS/12 SX</b> 03400121 € 1.014,00	1 vasca Sx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 50x50x30h 1 l/h bowl + 1 drainer. Bowl dimensions 50x50x30h 1 Becken links + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x50x30H. 1 bac gauche + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x50x30h 1 cuba a la izquierda + 1 escurridera. Dimensiones cuba 50x50x30h	120x70xh85 cm 42 kg 0,97 mc
	<b>LMS/14 DX</b> 03400140 € 1.085,00	1 vasca Dx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 60x50x30h 1 r/h bowl + 1 drainer. Bowl dimensions 60x50x30h 1 Becken rechts + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 60x50x30H. 1 bac droit + 1 égouttoir. Dimensions bac 60x50x30h 1 cuba a la derecha + 1 escurridera. Dimensiones cuba 60x50x30h	140x70xh85 cm 47 kg 1,13 mc
	<b>LMS/14 SX</b> 03400141 € 1.085,00	1 vasca Sx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 60x50x30h 1 l/h bowl + 1 drainer. Bowl dimensions 60x50x30h 1 Becken links + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 60x50x30H. 1 bac gauche + 1 égouttoir. Dimensions bac 60x50x30h 1 cuba a la izquierda + 1 escurridera. Dimensiones cuba 60x50x30h	140x70xh85 cm 47 kg 1,13 mc
	<b>LMS/15 DX</b> 03400150 € 1.393,00	2 vasche Dx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasche 50x40x25h 2 r/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 50x40x25h 2 Becken rechts + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x40x25h 2 bacs droits + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x40x25h 2 cubas a la derecha + 1 escurridera. Dimensiones cubas 50x40x25h	150x70xh85 cm 56 kg 1,21 mc
	<b>LMS/15 SX</b> 03400151 € 1.393,00	2 vasche Sx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasche 50x40x25h 2 l/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 50x40x25h 2 Becken links + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x40x25h 2 bacs gauches + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x40x25h 2 cubas a la izquierda + 1 escurridera. Dimensiones cubas 50x40x25h	150x70xh85 cm 56 kg 1,21 mc
	<b>LMS/18 DX</b> 03400180 € 1.500,00	2 vasche Dx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasche 50x50x30h 2 r/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 50x50x30h 2 Becken rechts + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x50x30H 2 bacs droits + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x50x30h 2 cubas a la derecha + 1 escurridera. Dimensiones cubas 50x50x30h	180x70xh85 cm 69 kg 1,48 mc
	<b>LMS/18 SX</b> 03400181 € 1.500,00	2 vasche Sx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasche 50x50x30h 2 l/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 50x50x30h 2 Becken links + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x50x30H 2 bacs gauches + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x50x30h 2 cubas a la izquierda + 1 escurridera. Dimensiones cubas 50x50x30h	180x70xh85 cm 69 kg 1,48 mc
	<b>LMS/20 DX</b> 03400200 € 1.588,00	2 vasche Dx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasche 60x50x30h 2 r/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 60x50x30h 2 Becken rechts + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 60x50x30H. 2 bacs droits + 1 égouttoir. Dimensions bac 60x50x30h 2 cubas a la derecha + 1 escurridera. Dimensiones cubas 60x50x30h	200x70xh85 cm 77 kg 1,61 mc
	<b>LMS/20 SX</b> 03400201 € 1.588,00	2 vasche Sx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasche 60x50x30h 2 l/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 60x50x30h 2 Becken links + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 60x50x30H. 2 bacs gauches + 1 égouttoir. Dimensions bac 60x50x30h 2 cubas a la izquierda + 1 escurridera. Dimensiones cubas 60x50x30h	200x70xh85 cm 77 kg 1,61 mc

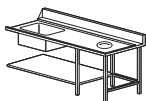
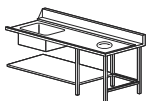

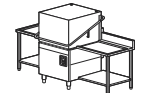
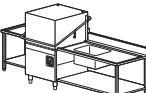
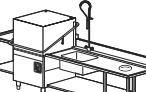
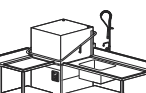
	<b>AMS/12 DX</b> 03401200 € 1.446,00	1 vasca Dx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 50x50x30h 1 r/h bowl + 1 drainer. Bowl Dimensions 50x50x30h 1 Becken rechts + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x50x30H 1 bac droit + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x50x30h 1 cuba a la derecha + 1 escurridera. Dimensiones cuba 50x50x30h	120x70xh85 cm 58 kg 1,02 mc
	<b>AMS/12 SX</b> 03401210 € 1.446,00	1 vasca Sx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 50x50x30h 1 l/h bowl + 1 drainer. Bowl Dimensions 50x50x30h 1 Becken links + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 50x50x30H 1 bac gauche + 1 égouttoir. Dimensions bac 50x50x30h 1 cuba a la izquierda + 1 escurridera. Dimensiones cuba 50x50x30h	120x70xh85 cm 58 kg 1,02 mc
	<b>AMS/15 DX</b> 03401500 € 1.955,00	2 vasche Dx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 40x50x25h 2 r/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 40x50x25h 2 Becken rechts + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 40x50x25H 2 bacs droits + 1 égouttoir. Dimensions bac 40x50x25h 2 cubas a la derecha + 1 escurridera. Dimensiones cuba 40x50x25h	150x70xh85 cm 72 kg 1,27 mc
	<b>AMS/15 SX</b> 03401510 € 1.955,00	2 vasche Sx + 1 sgocciolatoio. Dimensioni vasca 40x50x25h 2 l/h bowls + 1 drainer. Bowls dimensions 40x50x25h 2 Becken links + 1 Abtropffläche. Beckengröße cm 40x50x25H 2 bacs gauches + 1 égouttoir. Dimensions bac 40x50x25h 2 cubas a la izquierda + 1 escurridera. Dimensiones cuba 40x50x25h	150x70xh85 cm 72 kg 1,27 mc

Accessori lavatoi per lavastoviglie cesto 45-50 - Accessories sink units for dishwashers basket 45-50 - Zubehör für Spültische für Geschirrspüler Korb 45-50 - Accessoires plonges pour lave-vaisselles panier 45-50 - Accesorios para lavabos para lavavajillas cesto 45-50

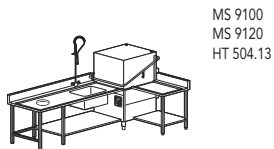
	<b>GL/1</b> 03402000 € 115,00	Gruppo a ponte normale Standard tap set Mischbatterie Mélangeur Grifo normal	
	<b>GL/2</b> 03402010 € 262,00	Gruppo a leva a norme igieniche Lever tap set in accordance with hygiene regulations Mischbatterie mit Hygienehebel Mitigeur avec levier clinique Grifo a palanca según normativas higiénicas	
	<b>GL/4</b> 03402050 € 417,00	Gruppo a leva a norme igieniche, biforo interasse 155 Lever tap set in accordance with hygiene regulations, two taphole piercings at 155 mm centres Zweilochmischbatterie mit Hygienehebel, Lochabstand 155 mm Mitigeur avec levier clinique, bitrou empatement 155 Grifo a palanca según normativas higiénicas, con dos agujeros con eje de 155 mm	
	<b>SF/1</b> 03402020 € 24,00	Sifone in plastica 1½" Plastic drain elbow 1½" Syphon aus Kunststoff 1½" Siphon en plastique 1½" Sifón plástico 1½"	
	<b>SF/3</b> 03402040 € 42,00	Sifone in plastica doppio 1½" Double plastic drain elbow 1½" Doppelter Syphon aus Kunststoff 1½" Double siphon en plastique 1½" Sifón doble plástico 1½"	

Tavoli per lavastoviglie MS 9100-9120-HT 504.13 - Tables for dishwashers MS 9100-9120-HT 504.13 - Servicetische für Geschirrspüler MS 9100-9120-HT 504.13 - Tables pour lave-vaisselles MS 9100-9120-HT 504.13 - Mesas para lavavajillas MS 9100-9120-HT 504.13

	<b>T/60</b> 03290600 € 230,00	Mensola laterale dx-sx L/H or R/H side shelf Seitliche Ablage rechts order links Console laterale droite ou gauche Consola lateral derecha-izquierda	60x60xh51,5 cm 5 kg 0,05 mc
	<b>TL/961</b> 03290610 € 352,00	Tavolo servizio Service table Zu- und Auslauftisch Table d'entrée/sortie Mesa de servicio	68x56xh87 cm 14 kg 0,10 mc
	<b>TL/9130</b> 03291300 € 603,00	Tavolo servizio Service table Zu- und Auslauftisch Table d'entrée/sortie Mesa de servicio	130x56xh87 cm 37 kg 0,18 mc
	<b>TL/961DX</b> 03290611 € 456,00	Tavolo servizio dx con alzataina R/H service table with rear riser Servicetisch rechts mit hintere Aufkantung Table de service droite avec dossier Mesa de servicio a la derecha con realce	68x70xh105 cm 16 kg 0,15 mc
	<b>TL/961SX</b> 03290612 € 456,00	Tavolo servizio sx con alzataina L/H service table with rear riser Servicetisch links mit hintere Aufkantung Table de service gauche avec dossier Mesa de servicio a la izquierda con realce	68x70xh105 cm 16 kg 0,15 mc
	<b>TL/9130DX</b> 03291301 € 772,00	Tavolo servizio dx con alzataina R/H service table with rear riser Servicetisch rechts mit hintere Aufkantung Table de service droite avec dossier Mesa de servicio a la derecha con realce	130x70xh105 cm 39 kg 0,23 mc
	<b>TL/9130SX</b> 03291302 € 772,00	Tavolo servizio sx con alzataina L/H service table with rear riser Servicetisch links mit hintere Aufkantung Table de service gauche avec dossier Mesa de servicio a la izquierda con realce	130x70xh105 cm 39 kg 0,23 mc
	<b>TLV/9131DX</b> 03291311 € 1.414,00	Tavolo dx con vasca (50x40) Right-hand table with bowl (50x40) Rechter Zulauf Tisch mit Becken (50x40 cm) Table d'entrée droite avec bac (50x40) Mesa a la derecha con cuba (50x40)	130x70xh105 cm 55 kg 0,52 mc
	<b>TLV/9131SX</b> 03291312 € 1.414,00	Tavolo sx con vasca (50x40) Left-hand table with bowl (50x40) Linker Zulauf Tisch mit Becken (50x40 cm) Table d'entrée gauche avec bac (50x40) Mesa izquierda con cuba (50x40)	130x70xh105 cm 55 kg 0,52 mc
	<b>TLV/9132DX</b> 03291321 € 1.764,00	Tavolo dx con vasca (50x40) e foro per sbarazzo Right-hand table (50x40) and waste disposal hole Rechter Zulauf Tisch mit Becken (50x40 cm) und Loch für Abfallschacht Table d'entrée droite avec bac (50x40) et trou vide-déchets Mesa a la derecha con cuba (50x40) y agujero para desechos	130x70xh105 cm 60 kg 0,52 m
	<b>TLV/9132SX</b> 03291322 € 1.764,00	Tavolo sx con vasca (50x40) e foro per sbarazzo Left-hand table (50x40) and waste disposal hole Linker Zulauf Tisch mit Becken (50x40 cm) und Loch für Abfallschacht Table d'entrée gauche avec bac (50x40) et trou vide-déchets Mesa a la izquierda con cuba (50x40) y agujero para desechos	130x70xh105 cm 60 kg 0,52 m

	<b>TLV/9181DX</b> 03291811 € 2.084,00	Tavolo dx con vasca (50x40) e foro per sbarazzo Right-hand table (50x40) and waste disposal hole Rechter Zulauf Tisch mit Becken (50x40 cm) und Loch für Abfallschacht Table d'entrée droite avec bac (50x40) et trou vide-déchets Mesa a la derecha con cuba (50x40) y agujero para desechos	180x70xh105 cm 85 kg 0,72 mc
	<b>TLV/9181SX</b> 03291812 € 2.084,00	Tavolo sx con vasca (50x40) e foro per sbarazzo Left-hand table (50x40) and waste disposal hole Linker Zulauf Tisch mit Becken (50x40 cm) und Loch für Abfallschacht Table d'entrée gauche avec bac (50x40) et trou vide-déchets Mesa a la izquierda con cuba (50x40) y agujero para desechos	180x70xh105 cm 85 kg 0,72 mc
	<b>AT/AN911</b> 03290011 € 96,00	Alzataina di tappatura combinazione tavoli ad angolo Corner rear riser Wandabschlussleiste für Eckinstallation Dossieret pour installation en angle Realce para combinación de mesas en esquina	63,5x11xh23 cm 2 kg 0,02 mc
<b>Composizioni per lavastoviglie MS 9100-9120-HT 504.13 - Arrangements for dishwashers MS 9100-9120-HT 504.13 - Zusammenstellungen für Geschirrspüler MS 9100-9120-HT 504.13 - Arrangements pour lave-vaisselles MS 9100-9120-HT 504.13 - Arreglos para lavavajillas MS 9100-9120-HT 504.13</b>			
	MS 9100 MS 9120 HT 504.13	+TL/961 DX +TL/961 SX	200x73,5xh146 cm
	MS 9100 MS 9120 HT 504.13	+ TL/961 SX + TL/9131 DX	262x73,5xh146 cm
	MS 9100 MS 9120 HT 504.13	+ TL/961 SX + TLV/9181 DX + GD	312x73,5xh146 cm
	MS 9100 MS 9120 HT 504.13	+ TL/961 SX + AT/AN911 + TLV/9131 DX + GDR	204x142xh146 cm





MS 9100  
MS 9120  
HT 504.13

TLV/9181 SX  
AT/AN 911  
TL/961 DX  
GD

142x254xh146 cm

Tavoli per lavastoviglie HT 635.23 - Tables for dishwashers HT 635.23 - Servicetische für Geschirrspüler HT 635.23 -  
Tables pour lave-vaisselles HT 635.23 - Mesas para lavavajillas HT 635.23

TL/9675  
03270750  
€ 425,00



Tavolo servizio frontale  
Front Service table  
Vorderer Zu- und Auslauffisch  
Table de service frontal  
Mesa de servicio

75x70,7xh87 cm  
24 kg  
0,10 mc

TL/96130  
03271300  
€ 723,00

Tavolo servizio frontale  
Front Service table  
Vorderer Zu- und Auslauffisch  
Table de service frontal  
Mesa de servicio

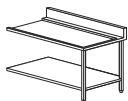
130x70,7xh87 cm  
37 kg  
0,18 mc

TL/9675DX  
03270751  
€ 510,00

Tavolo servizio dx con alzata  
R/H service table with rear riser  
Servicetisch rechts mit hintere Aufkantung  
Table de service droite avec dossier  
Mesa de servicio a la derecha con realce

75x80xh104 cm  
26 kg  
0,15 mc

TL/9675SX  
03270752  
€ 510,00



Tavolo servizio sx con alzata  
L/H service table with rear riser  
Servicetisch links mit hintere Aufkantung  
Table de service gauche avec dossier  
Mesa de servicio a la izquierda con realce

75x80xh104 cm  
26 kg  
0,15 mc

TL/96130DX  
03271301  
€ 871,00

Tavolo servizio dx con alzata  
R/H service table with rear riser  
Servicetisch rechts mit hintere Aufkantung  
Table de service droite avec dossier  
Mesa de servicio a la derecha con realce

130x80xh104 cm  
39 kg  
0,23 mc

TL/96130SX  
03271302  
€ 871,00

Tavolo servizio sx con alzata  
L/H service table with rear riser  
Servicetisch links mit hintere Aufkantung  
Table de service gauche avec dossier  
Mesa de servicio a la izquierda con realce

130x80xh104 cm  
39 kg  
0,23 mc

TLV/96131DX  
03271311  
€ 1.592,00



Tavolo dx con vasca (60x45)  
Right-hand table with bowl (60x45)  
Rechter Zulauffisch mit Becken (60x45 cm)  
Table d'entrée droite avec bac (60x45)  
Mesa a la derecha con cuba (60x45)

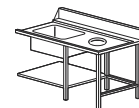
130x80xh104 cm  
55 kg  
0,52 mc

TLV/96131SX  
03271312  
€ 1.592,00

Tavolo sx con vasca (60x45)  
Left-hand table with bowl (60x45)  
Linker Zulauffisch mit Becken (60x45 cm)  
Table d'entrée gauche avec bac (60x45)  
Mesa izquierda con cuba (60x45)

130x80xh104 cm  
55 kg  
0,52 mc

TLV/96131DX



TLV/96132DX

TLV/96132DX  
03271321  
€ 1.996,00

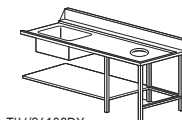
Tavolo dx con vasca (60x45) e foro per sbarazzo  
Right-hand table with bowl (60x45) and waste disposal hole  
Rechter Zulauffisch mit Becken (60x45 cm) und Loch für Abfallschacht  
Table d'entrée droite avec bac (60x45) et trou vide-déchets  
Mesa a la derecha con cuba (60x45) y agujero para desechos

130x80xh104 cm  
60 kg  
0,52 mc

TLV/96132SX  
03271322  
€ 1.996,00

Tavolo sx con vasca (60x45) e foro per sbarazzo  
Left-hand table with bowl (60x45) and waste disposal hole  
Linker Zulauffisch mit Becken (60x45 cm) und Loch für Abfallschacht  
Table d'entrée gauche avec bac (60x45) et trou vide-déchets  
Mesa a la izquierda con cuba (60x45) y agujero para desechos

130x80xh104 cm  
60 kg  
0,52 mc



TLV/96182DX

TLV/96182DX  
03271811  
€ 2.334,00

Tavolo dx con vasca (60x45) e foro per sbarazzo  
Right-hand table with bowl (60x45) and waste disposal hole  
Rechter Zulauffisch mit Becken (60x45 cm) und Loch für Abfallschacht  
Table d'entrée droite avec bac (60x45) et trou vide-déchets  
Mesa a la derecha con cuba (60x45) y agujero para desechos

180x80xh104 cm  
85 kg  
0,72 mc

TLV/96182SX  
03271812  
€ 2.334,00

Tavolo sx con vasca (60x45) e foro per sbarazzo  
Left-hand table with bowl (60x45) and waste disposal hole  
Linker Zulauffisch mit Becken (60x45 cm) und Loch für Abfallschacht  
Table d'entrée gauche avec bac (60x45) et trou vide-déchets  
Mesa a la izquierda con cuba (60x45) y agujero para desechos

180x80xh104 cm  
85 kg  
0,72 mc



AT/AN96  
03270011  
€ 139,00

Alzata di tappatura combinazione tavoli ad angolo  
Corner rear riser  
Wandabschlussleiste für Eckinstallation  
Dossieret pour installation en angle  
Realce para combinación de mesas en esquina

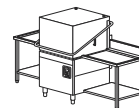
81,5x8,5xh21 cm  
3 kg  
0,02 mc

Composizioni per lavastoviglie HT 635.23 - Arrangements for dishwashers HT 635.23 - Zusammenstellungen für Geschirrspüler HT 635.23 -  
Compositions pour lave-vaisselles HT 635.23 - Arreglos para lavavajillas HT 635.23

HT 635.23

1 x TLV/9675SX  
1 x TLV/9675DX

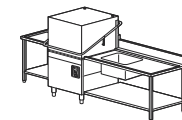
223x81,5xh153 cm



HT 635.23

+ TLV/9675SX  
+ TLV/96131DX

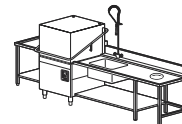
278x81,5xh153 cm

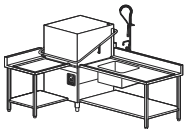
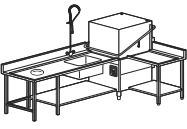


HT 635.23

+ TLV/9675SX  
+ TLV/96182DX  
+ GD



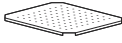


328x81,5xh153 cm



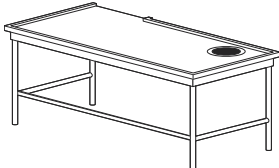
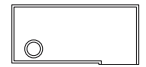

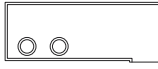

	HT 635.23	+ TL/9675SX + AT/AN96 + TLV/96131DX + GDR	211x156,5xh153cm
	HT 635.23	+ TL/9675DX + AT/AN96 + TLV/96182SX + GDR	156x261,5xh153cm

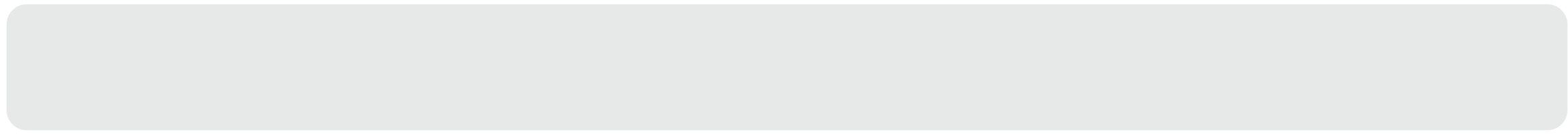
Accessori per tavoli - Accessories for tables - Zubehör für Servicetische - Accessoires pour tables - Accesorios para mesas

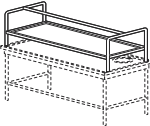
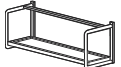



	GD 06101000 € 505,00	Gruppo doccia orientabile Flexible spray unit Mischbatterie mit Brause Ensemble douchette avec mélangeur Grupo ducha flexible
	GDR 06101020 € 566,00	Gruppo doccia orientabile con rubinetto di servizio Flexible spray unit with tap set Mischbatterie mit Brause und Hahn Ensemble douchette avec robinet Grupo ducha flexible con grifo de servicio
	GDRL 06101040 € 648,00	Gruppo doccia orientabile con rubinetto di servizio a leva Flexible spray unit with lever tap set Mischbatterie mit Brause und Hahn und Hygienehebel Ensemble douchette avec mitigeur avec levier clinique Grupo ducha flexible con grifo de servicio a palanca
	GL/1 03402000 € 115,00	Gruppo a ponte normale Standar tap set Mischbatterie Mélangeur Grifo normal
	GL/2 03402010 € 262,00	Gruppo a leva a norme igieniche Lever tap set in accordance with hygiene regulations Mischbatterie mit Hygienehebel Mitigeur avec levier clinique Grifo a palanca según normativas higiénicas
	GL/4 03402050 € 417,00	Gruppo a leva a norme igieniche, biforo interasse 155 mm Lever tap set in accordance with hygiene regulations, two taphole piercings at 155 mm centres Zweilochmischbatterie mit Hygienehebel, Lochabstand 155 mm Mitigeur avec levier clinique, bitrou empattement 155 Grifo a palanca según normativas higiénicas, con dos agujeros con eje de 155 mm
	SF/1 03402020 € 24,00	Sifone in plastica 1½" Plastic drain elbow 1½" Syphon aus Kunststoff 1½" Siphon en plastique 1½" Sifón plástico 1½"

	SF/3 03402040 € 42,00	Sifone doppio in plastica 1½" Double plastic drain elbow Doppelter Syphon aus Kunststoff 1½" Double siphon en plastique 1½" Sifón doble plástico 1½"
	06101100 € 148,00	Cestello filtro per vasca 50 x 40 Filter basket for bowl 50 x 40 Filterwanne für 50x40 cm Becken Casier filtre pour bac 50x40 Cesto filtro para cuba 50 x 40
	FF/54 SX 06101200 € 67,00	Falsofondo forato per vasca 50 x 40 sx Perforated false bottom for bowl 50 x 40 LH drain Gelochter Doppelboden für 50x40 cm Becken links Faux fond pour bac 50x40 gauche Falso fondo perforado para cuba 50 x 40 a la izquierda
	FF/54 DX 06101210 € 67,00	Falsofondo forato per vasca 50 x 40 dx Perforated false bottom for bowl 50 x 40 RH drain Gelochter Doppelboden für 50x40 cm Becken rechts faux fond pour bac 50x40 droit Falso fondo perforado para cuba 50 x 40 a la derecha
	TF/25 06101250 € 81,00	Trooppieno con filtro Overflow with filter Überlaufrohr Tube trop-plein avec filtre Rebosadero con filtro

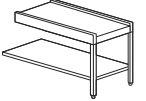
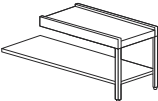
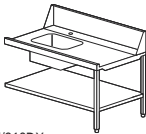
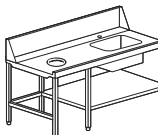
Tavoli cernita e accessori per lavaggio stoviglie - Sorting tables and accessories for dish washing - Sortiertische und Zubehör für Spülanlagen - Tables de triage et accessoires pour laver les vaisselles - Mesas de clasificación y accesorios para el lavado de vajillas

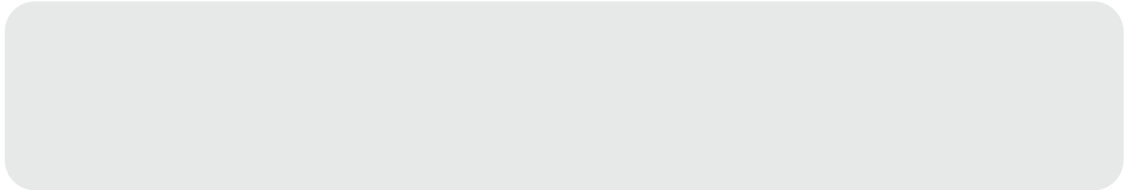
		- Struttura in tubo inox AISI 304 - Piano con bordo su tre lati - Attacco flangiato per raccordo alla lavastoviglie - Foro scarico Ø 20 cm - Piano per cesti 50 x 50 - Structure in AISI 304 stainless steel - Drip-catching edge on three sides - Flanged attachment for connect to dishwasher - Ø 20 disposal hole - Top for 50 x 50 baskets - Konstruktion aus Edelstahl AISI 304 - Wulstrand 3-seitig - geflanschter Anschluss zur Maschine - Loch für Abfallschacht Ø 20 cm - geeignet für Körbe 50x50 cm - Structure en tube inox AISI 304 - Plan avec bord sur 3 côté - Accrochage avec flange pour connection à la lave-vaisselles - Trou-dechets Ø 20 cm - Plan pour panier 50x50 - Estructura de tubo en acero inoxidable AISI304 - Encimera con borde en tres lados - Unión bridada para conexión con el lavavajillas - Agujero de descarga Ø 20 cm - Encimera para cestos 50 x 50	
	TCS/A1S 05500110 € 1.454,00	Tavolo angolo sinistro Left-hand corner table Eck Tisch links Table angle gauche Mesa esquina izquierda	170x100xh85 cm 42 kg 1,67 mc
	TCS/A1D 05500111 € 1.454,00	Tavolo angolo destro Right-hand corner table Eck Tisch rechts Table angle droit Mesa esquina derecha	170x100xh85 cm 42 kg 1,67 mc
	TCS/A2S 05500210 € 1.974,00	Tavolo angolo sinistro Left-hand corner table Eck Tisch links Table angle gauche Mesa esquina izquierda	220x100xh85 cm 65 kg 2,15 mc
	TCS/A2D 05500211 € 1.974,00	Tavolo angolo destro Right-hand corner table Eck Tisch rechts Table angle droit Mesa esquina derecha	220x100xh85 cm 65 kg 2,15 mc

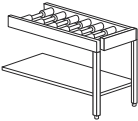
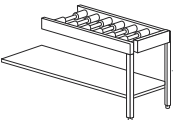

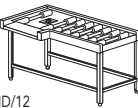


	<b>PCC/1</b> 05503010 € 752,00	Mensola bifrontale portacestelli per tavolo cernita Dual fronted basket stand for sorting table Zweiseitige Korbablage für Sortiertisch Étagère à deux faces de stockage paniers pour table de triage Estante bifrontal portacestos para mesa de desbarace	170x60xh65 cm 0,86 mc
	<b>PCC/2</b> 05503020 € 903,00	Mensola bifrontale portacestelli per tavolo cernita Dual fronted basket stand for sorting table Zweiseitige Korbablage für Sortiertisch Étagère à deux faces de stockage paniers pour table de triage Estante bifrontal portacestos para mesa de desbarace	220x60xh65 cm 1,12 mc
	<b>PC 2</b> 05550120 € 570,00	Mensola portacestelli a parete Wall basket rack Korbablage zur Wandbefestigung Étagère de stockage paniers à fixation mural Estante portacestos de pared	120x57,5xh45 cm 18 kg 0,37 mc
	<b>PC 3</b> 05550170 € 671,00	Mensola portacestelli a parete Wall basket rack Korbablage zur Wandbefestigung Étagère de stockage paniers à fixation mural Estante portacestos de pared	170x57,5xh45 cm 25 kg 0,59 mc
	<b>CR/100</b> 20490100 € 423,00	Carrello rifiuti inox a tenuta Stainless steel liquid holding trolley Abfallwagen aus Edelstahl Poubelle inox étanchéité Carrito de acero inoxidable hermética para desechos	ø 39x61 cm 8 kg 0,14 mc
	<b>CR/101</b> 20490110 € 536,00	Carrello rifiuti a tenuta con pedale Liquid holding trolley with foot pedal Abfallwagen aus Edelstahl mit Fußpedal Poubelle inox étanchéité à pédale Carrito para desechos hermética con pedal	ø 39x61 cm 8 kg 0,17 mc
	<b>CAR/1</b> 20491100 € 497,00	Carrello portacestelli Platform trolley for baskets Korbtransportwagen Charriot pour paniers Carrito portacestos	60x53xh85 cm 17 kg 0,49 mc
	<b>CAR/2</b> 20491200 € 608,00	Carrello portacestelli Platform trolley for baskets Korbtransportwagen Charriot pour paniers Carrito portacestos	100x53xh85 cm 22 kg 0,91 mc

Tavoli per lavastoviglie a traino - Tables for rack conveyor machines - Tische für Korbtransportmaschinen -  
Tables pour machines à avancement automatique - Mesas para lavavajillas de cinta transportadora






	<b>TE/912</b> 00905124 € 852,00	Tavolo entrata con ripiano inferiore Inlet table with undershelf Zulauf mit Bodenbord Table d'entrée avec étagère basse Mesa de entrada con estante inferior	120x63xh85 cm 0,65 mc
	<b>TE/916</b> 00905164 € 1.137,00	Tavolo entrata con ripiano inferiore Inlet table with undershelf Zulauf mit Bodenbord Table d'entrée avec étagère basse Mesa de entrada con estante inferior	160x63xh85 cm 0,86 mc
	<b>TU/912</b> 00905120 € 948,00	Tavolo uscita con ripiano inferiore e micro fine corsa Outlet table with undershelf and end micro switch Auslauftisch mit Bodenbord und Endschalter Table de sortie avec étagère basse et micro fin de cours Mesa de salida con estante inferior y micro de fin carrera	120x63xh85 cm 0,65 mc
	<b>TU/916</b> 00905160 € 1.232,00	Tavolo uscita con ripiano inferiore e micro fine corsa Outlet table with undershelf and end micro switch Auslauftisch mit Bodenbord und Endschalter Table de sortie avec étagère basse et micro fin de cours Mesa de salida con estante inferior y micro de fin carrera	160x63xh85 cm 0,86 mc
	<b>TUA/912</b> 00905123 € 1.075,00	Tavolo uscita con ripiano inferiore e micro fine corsa per macchina con asciugatura Outlet table with undershelf and end micro switch for machines with drying unit Auslauftisch mit Bodenbord und Endschalter für Maschinen mit Trockeneinheit Table de sortie avec étagère basse et micro fin de cour pour machines avec module de sechage Mesa de salida con estante inferior y micro de fin carrera para máquina con secado	120/190x63xh85 cm 1,02 mc
	<b>TUA/916</b> 00905163 € 1.359,00	Tavolo uscita con ripiano inferiore e micro fine corsa per macchina con asciugatura Outlet table with undershelf and end micro switch for machines with drying unit Auslauftisch mit Bodenbord und Endschalter für Maschinen mit Trockeneinheit Table de sortie avec étagère basse et micro fin de cour pour machines avec module de sechage Mesa de salida con estante inferior y micro de fin carrera para máquina con secado	160/230x63xh85 cm 1,23 mc
	<b>TEV/912DX</b> 00905121 € 1.486,00	Tavolo prelavaggio dx con vasca 45x45 e ripiano inferiore R/h prewash table with bowl 45x45 and undershelf Vorspültisch rechts mit Becken 45x45 und Bodenbord Table de pré-lavage droit avec bac 45x45 et étagère basse Mesa de pre-lavado a la derecha con cuba 45x45 y estante inferior	120x70xh105 cm 1,12 mc
	<b>TEV/912SX</b> 00905122 € 1.486,00	Tavolo prelavaggio sx con vasca 45x45 e ripiano inferiore L/h prewash table with bowl 45x45 and undershelf Vorspültisch links mit Becken 45x45 und Bodenbord Table de pré-lavage gauche avec bac 45x45 et étagère basse Mesa de pre-lavado a la izquierda con cuba 45x45 y estante inferior	120x70xh105 cm 1,12 mc
	<b>TEV/916DX</b> 00905161 € 1.980,00	Tavolo prelavaggio dx con vasca 45x45 e ripiano inferiore R/h prewash table with bowl 45x45 and undershelf Vorspültisch rechts mit Becken 45x45 und Bodenbord Table de pré-lavage droit avec bac 45x45 et étagère basse Mesa de pre-lavado a la derecha con cuba 45x45 y estante inferior	160x70xh105 cm 1,38 mc
TEV/912DX	<b>TEV/916SX</b> 00905162 € 1.980,00	Tavolo prelavaggio sx con vasca 45x45 e ripiano inferiore L/h prewash table with bowl 45x45 and undershelf Vorspültisch links mit Becken 45x45 und Bodenbord Table de pré-lavage gauche avec bac 45x45 et étagère basse Mesa de pre-lavado a la izquierda con cuba 45x45 y estante inferior	160x70xh105 cm 1,38 mc
	<b>TEVS/918DX</b> 00905181 € 2.334,00	Tavolo prelavaggio dx con vasca 45x45 e zona sbarazzo con foro R/h prewash table with bowl 45x45 and waste disposal hole Vorspültisch rechts mit Becken 45x45 und Abfallloch Table de pré-lavage droit avec bac 45x45 et trou vide-déchets Mesa de pre-lavado a la derecha con cuba 45x45 y zona de descarga desechos con agujero	180x70xh105 cm 2,12 mc
	<b>TEVS/918SX</b> 00905182 € 2.334,00	Tavolo prelavaggio sx con vasca 45x45 e zona sbarazzo con foro L/h prewash table with bowl 45x45 and waste disposal hole Vorspültisch links mit Becken 45x45 und Abfallloch Table de pré-lavage gauche avec bac 45x45 et trou vide-déchets Mesa de pre-lavado a la izquierda con cuba 45x45 y zona de descarga desechos con agujero	180x70xh105 cm 2,12 mc
TEVS/918SX			



	URF/912 00905212 € 1.529,00	Unità lineare a rulli folli e ripiano di fondo con micro fine corsa Roller tabling with free turning rolls and undershelf with end micro switch Begrenzte Rollen-Förderbahn und Bodenbord und Endschalter Plan linéaire avec rouleaux libres et étagère basse et micro fin de cours Mesa de rodillos y estante de fondo y micro de fin carrera	120x63xh85 cm 30 kg 0,65 mc
	URF/916 00905216 € 2.006,00	Unità lineare a rulli folli e ripiano di fondo con micro fine corsa Roller tabling with free turning rolls and undershelf with end micro switch Begrenzte Rollen-Förderbahn und Bodenbord und Endschalter Plan linéaire avec rouleaux libres et étagère basse et micro fin de cours Mesa de rodillos y estante de fondo y micro de fin carrera	160x63xh85 cm 40 kg 0,86 mc
	URFA/912 00905213 € 1.657,00	Unità lineare a rulli folli e ripiano di fondo per macchina con asciugatura con micro fine corsa Roller tabling with free turning rolls and undershelf for machines with drying unit with end micro switch Begrenzte Rollen-Förderbahn und Bodenbord für maschinen mit Trockeneinheit und Endschalter Plan linéaire avec rouleaux libres et étagère basse pour machines avec module de sechage et micro fin de cours Mesa de rodillos y estante de fondo y micro de fin carrera para maquina con secado	120/190x63xh85 cm 32 kg 1,02 mc
	URFA/916 00905217 € 2.134,00	Unità lineare a rulli folli e ripiano di fondo per macchina con asciugatura con micro fine corsa Roller tabling with free turning rolls and undershelf for machines with drying unit with end micro switch Begrenzte Rollen-Förderbahn und Bodenbord für maschinen mit Trockeneinheit und Endschalter Plan linéaire avec rouleaux libres et étagère basse pour machines avec module de sechage et micro fin de cours Mesa de rodillos y estante de fondo y micro de fin carrera para maquina con secado	160/230x63xh85 cm 42 kg 1,23 mc
	AEMD 00905301 € 2.971,00	Angolo entrata motorizzato dx R/h motorized corner entry Motorisierte Eckzulaufbahn rechts Angle entrée motorisé droite Esquina de entrada motorizada a la derecha	62x58xh85 cm
	AEMS 00905302 € 2.971,00	Angolo entrata motorizzato sx L/h motorized corner entry Motorisierte Eckzulaufbahn links Angle entrée motorisé gauche Esquina de entrada motorizada a la izquierda	62x58xh85 cm
AEMD			
	AUMD/12 00905311 € 4.764,00	Angolo uscita motorizzato dx con micro fine corsa R/h motorized corner exit with end micro switch Motorisierte Eckauslaufbahn rechts und Endschalter Angle sortie motorisé droite et micro fin de cours Esquina de salida motorizada a la derecha y micro de fin carrera	73x120xh85 cm
	AUMS/12 00905312 € 4.764,00	Angolo uscita motorizzato sx con micro fine corsa L/h motorized corner exit with end micro switch Motorisierte Eckauslaufbahn links und Endschalter Angle sortie motorisé gauche et micro fin de cours Esquina de salida motorizada a la izquierda y micro de fin carrera	73x120xh85 cm
	AUMD/17 00905313 € 5.348,00	Angolo uscita motorizzato dx con micro fine corsa R/h motorized corner exit with end micro switch Motorisierte Eckauslaufbahn rechts und Endschalter Angle sortie motorisé droite et micro fin de cours Esquina de salida motorizada a la derecha y micro de fin carrera	73x170xh85 cm
AUMD/12			
	AUMS/17 00905314 € 5.348,00	Angolo uscita motorizzato sx con micro fine corsa L/h motorized corner exit with end micro switch Motorisierte Eckauslaufbahn links und Endschalter Angle sortie motorisé gauche et micro fin de cours Esquina de salida motorizada a la izquierda y micro de fin carrera	73x170xh85 cm
	00908020 € 96,00	Micro fine corsa per tavoli e rulliere End micro switch for tables and roller tables Endschalter für Tische und Rollenbahnen Micro fin de cours pour tables et tables à rouleaux Micro de fin carrera para mesas y mesas de rodillos	

## Cestelli - Baskets - Körbe - Paniers - Cestos


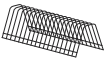

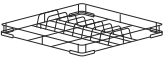
Cestelli Ø 35 / 35 x 35 quadrati - Baskets Ø 35 / 35 x 35 squared - Körbe Ø 35 / 35x35 quadratisch - Paniers Ø 35 / 35x35 carrés - Cestos Ø 35 / 35x35 cuadrados

	M/030 06201000 € 49,00	Cestello rotondo piano Flat round basket Grundkorb rund Panier rond universel Cesto redondo plano	ø 34xh18 cm 2 kg 0,02 mc
	M/130 06201010 € 49,00	Cestello quadrato piano Flat square basket Grundkorb quadratisch Panier carré universel Cesto cuadrado plano	35x35xh18,5 cm 1 kg 0,02 mc
	M/330 06202000 € 63,00	Cestello quadrato inclinato 3 scomparti Inclined square basket, 3 boxes Schräger Korb mit 3 Einteilungen Panier carré incliné 3 compartements Cesto cuadrado inclinado 3 compartimentos	35x35xh20,5cm 1 kg 0,03 mc
	M/710 06501020 € 13,00	Contentore per posate Cutlery container Besteckköcher Godet à couverts Contenedor para cubiertos	11x11xh14 cm
	M/715 06501030 € 20,00	Griglietta per 15 piattini per cestello M/030-M/130 Grid for 15 small plates for basket M/030-M/130 Tellerersatz für 15 kleine Teller für Korb M/030 und M/130 Insert pour 15 soucoupes pour panier M/030-M/130 Rejilla para 15 platos pequeños para cesto M/030-M/130	33x10 cm

Cestelli Ø 40 / 40 x 40 quadrati - Baskets Ø 40 / 40 x 40 squared - Körbe Ø 40 / 40x40 quadratisch - Paniers Ø 40 / 40x40 carrés - Cestos Ø 40 / 40x40 cuadrados

	M/040 06202010 € 57,00	Cestello rotondo piano Flat round basket Grundkorb rund Panier rond universel Cesto redondo plano	ø 40xh18 cm 2 kg 0,03 mc
	M/140 06202015 € 57,00	Cestello quadrato piano Flat square basket Grundkorb quadratisch Panier carré universel Cesto cuadrado plano	40x40xh18 cm 2 kg 0,03 mc
	M/440 06203000 € 67,00	Cestello quadrato inclinato 4 scomparti Inclined square basket, 4 boxes Schräger Korb mit 4 Einteilungen Panier carré incliné 4 compartements Cesto cuadrado inclinado 4 compartimentos	40x40xh20,5 cm 2 kg 0,03 mc
	M/340 06203010 € 65,00	Cestello quadrato inclinato 3 scomparti Inclined square basket, 3 boxes Schräger Korb mit 3 Einteilungen Panier carré incliné 3 compartements Cesto cuadrado inclinado 3 compartimentos	40x40xh15,5 cm 2 kg 0,03 mc
	M/241 06203011 € 65,00	Cestello quadrato inclinato 2 scomparti per "flute" e "balloon" Inclined square basket, 2 boxes for "flute" and "balloon" Schräger Korb mit 2 Einteilungen für "Flute" und "Balloon-Gläser" Panier carré incliné 2 compartements pour "flute" et "balloon" Cesto cuadrado inclinado 2 compartimentos para copas "flauta" y "globo"	40x40xh20,5 cm 2 kg 0,03 mc
	M/341 06203012 € 65,00	Cestello quadrato inclinato 3 scomparti per "flute" e "balloon" Inclined square basket, 3 boxes for "flute" and "balloon" Schräger Korb mit 3 Einteilungen für "Flute" und "Balloon-Gläser" Panier carré incliné 3 compartements pour "flute" et "balloon" Cesto cuadrado inclinado 3 compartimentos para copas "flauta" y "globo"	40x40xh20,5 cm 2 kg 0,03 mc



	<b>M/710</b> 06501020 € 13,00	Contentitore posate Cutlery container Besteckköcher Godet à couverts Contenedor para cubiertos	11x11x14 cm
	<b>M/718</b> 06501040 € 22,00	Griglietta per 19 piattini per cestello M/040-M/140 Grid for 19 small plates for basket M/040-M/140 Tellerersatz für 19 kleine Teller für Korb M/040 und M/140 Insert pour 19 soucoupes pour panier M/040-M/140 Rejilla para 19 platos pequeños para cesto M/040-M/140	37x10 cm
	<b>M/720</b> 06501050 € 27,00	Inserto per 8 piatti Ø 23 Insert for 8 plates Ø 23 Tellerersatz für 8 Teller Ø 23 Insert pour 8 assiettes Ø 23 Inserto para 8 platos Ø 23	33 x 15 cm
	<b>M/447</b> 06202900 € 54,00	Cestello quadrato per 7 piatti square basket for 7 plates Korb für 7 Teller Panier carré pour 7 assiettes Cesto cuadrado para 7 platos	40 x40 cm

#### Cestelli 45 x 45 - Baskets 45 x 45 - Körbe 45x45 - Paniers 45x45 - Cestos 45x45


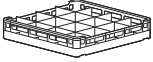
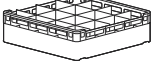
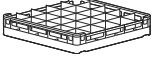
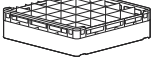
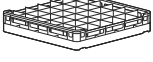
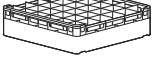

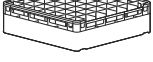
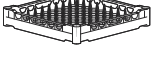
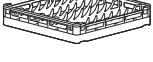

	<b>M/145</b> 06203014 € 61,00	Cestello quadrato piano Flat round basket Grundkorb quadratisch Panier carré universel Cesto cuadrado plano	45x45x18 cm 2 kg 0,04 mc
	<b>M/445</b> 06203020 € 77,00	Cestello quadrato inclinato 4 scomparti Inclined square basket, 4 boxes Schräger Korb mit 4 Einteilungen Panier carré incliné 4 compartements Cesto cuadrado inclinado 4 compartimentos	45x45x20,5 cm 2 kg 0,04 mc
	<b>M/246</b> 06401010 € 62,00	Cestello quadrato per 14 piatti lisci Basket square for 14 flat plates Korb für 14 flache Teller Panier carré pour 14 assiettes plates Cesto cuadrado para 15 platos lisos	45x45 cm 3 kg 0,02 mc
	<b>M/247</b> 06401015 € 53,00	Cestello quadrato per 16 piatti Basket square for 16 plates Korb für 16 Teller Panier carré pour 16 assiettes Cesto cuadrado para 16 platos	45x45 cm 3 kg 0,02 mc
	<b>M/710</b> 06501020 € 13,00	Contentitore per posate Cutlery container Besteckköcher Godet à couverts Contenedor para cubiertos	11x11x14 cm
	<b>M/745</b> 06501060 € 32,00	Griglia inclinata per tazze e bicchieri, per cestello M 145 Grid suitable for glasses and cups for basket M 145 Tassen- und Gläserersatz für Korb M/145 Insert incliné pour tasses et verres pour panier M/145 Rejilla inclinada para tazas y vasos, para cesta M 145	45x45 cm


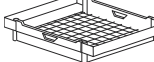

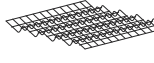
#### Cestelli 50 x 50 - Baskets 50 x 50 - Körbe 50 x 50 - Paniers 50 x 50 - Cestos 50x50

	<b>M/150</b> 06301000 € 73,00	Cestello quadrato piano Flat square basket Grundkorb quadratisch Panier carré universel Cesto cuadrado plano	50x50x12,5 cm 3 kg 0,04 mc
	<b>M/351</b> 06203030 € 86,00	Cestello quadrato inclinato 3 scomparti per "flute" e "balloon" Inclined square basket 3 boxes for "flute" and "balloon" Schräger Korb mit 3 Einteilungen für "Flute" und "Balloon-Gläser" Panier carré incliné 3 compartements pour "flute" et "balloon" Cesto cuadrado inclinado 3 compartimentos para copas "flauta" y "globo"	50x50x20,5 cm 3 kg 0,05 mc
	<b>M/250</b> 06401020 € 61,00	Cestello quadrato per 18 piatti Basket square for 18 plates Korb für 18 Teller Panier carré pour 18 assiettes Cesto cuadrado para 18 platos	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/251</b> 06401030 € 62,00	Cestello quadrato per 16 piatti lisci Basket square for 16 flat plates Korb für 16 flache Teller Panier carré pour 16 assiettes plates Cesto cuadrado para 16 platos lisos	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/252</b> 06401040 € 62,00	Cestello quadrato per 18 piatti lisci Basket square for 18 flat plates Korb für 18 flache Teller Panier carré pour 18 assiettes plates Cesto cuadrado para 18 platos lisos	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/254</b> 06401047 € 61,00	Cestello quadrato per 20 piatti Basket square for 20 plates Korb für 20 Teller Panier carré pour 20 assiettes Cesto cuadrado para 20 platos	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/253</b> 06401045 € 62,00	Cestello quadrato per 22 piatti Basket square for 22 plates Korb für 22 Teller Panier carré pour 22 assiettes Cesto cuadrado para 22 platos	50x50 cm 3 kg 0,03 mc

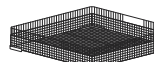



#### Cestelli in plastica - Plastic baskets - Kunststoff Körbe - Casiers en plastique - Cestos en plástico

	<b>M/030P</b> 06202100 € 45,00	Cesto rotondo piano Flat round basket Grundkorb rund Panier rond universel Cesto redondo plano	Ø 35 cm 2 kg 0,02 mc
	<b>M/040P</b> 06202200 € 52,00	Cesto rotondo piano Flat round basket Grundkorb rund Panier rond universel Cesto redondo plano	Ø 40 cm 2 kg 0,03 mc
	<b>M/130P</b> 06202300 € 28,00	Cesto quadrato piano Flat square basket Grundkorb quadratisch panier carré universel Cesto cuadrado plano	35 x 35 cm 2 kg 0,03 mc
	<b>M/140P</b> 06202400 € 34,00	Cesto quadrato piano Flat square basket Grundkorb quadratisch Panier carré universel Cesto cuadrado plano	40 x 40 cm 2,5 kg 0,03 mc

	<b>M/NK</b> 06302010 € 73,00	Cestello quadrato piano Flat square basket Grundkorb quadratisch Panier carré universel Cesto cuadrado plano	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/1613</b> 06302050 € 94,00	Cestello quadrato per 16 bicchieri Ø 110 h 130 Basket square for 16 glasses Ø 110 h 130 Korb für 16 Gläser Ø 110, H 130 Panier carré pour 16 verres Ø 110 h 130 Cesto cuadrado para 16 vasos Ø 110 h 130	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/1618</b> 06302060 € 115,00	Cestello quadrato per 16 bicchieri Ø 110 h 180 Basket square for 16 glasses Ø 110 h 180 Korb für 16 Gläser Ø 110, H 180 Panier carré pour 16 verres Ø 110 h 180 Cesto cuadrado para 16 vasos Ø 110 h 180	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/2513</b> 06302030 € 99,00	Cestello quadrato per 25 bicchieri Ø 85 h 130 Basket square fr 25 glasses Ø 85 h 130 Korb für 25 Gläser Ø 85, H 130 Panier carré pour 25 verres Ø 85 h 130 Cesto cuadrado para 25 vasos Ø 85 h 130	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/2518</b> 06303000 € 123,00	Cestello quadrato per 25 bicchieri Ø 85 h 180 Basket square fr 25 glasses Ø 85 h 180 Korb für 25 Gläser Ø 85, H 180 Panier carré pour 25 verres Ø 85 h 180 Cesto cuadrado para 25 vasos Ø 85 h 180	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/3613</b> 06303010 € 106,00	Cestello quadrato per 36 bicchieri Ø 70 h 130 Basket square for 36 glasses Ø 70 h 130 Korb für 36 Gläser Ø 70, H 130 Panier carré pour 36 verres Ø 70 h 130 Cesto cuadrado para 36 vasos Ø 70 h 130	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/3618</b> 06304010 € 130,00	Cestello quadrato per 36 bicchieri Ø 70 h 180 Basket square for 36 glasses Ø 70 h 180 Korb für 36 Gläser Ø 70, H 180 Panier carré pour 36 verres Ø 70 h 180 Cesto cuadrado para 36 vasos Ø 70 h 180	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/4913</b> 06303050 € 109,00	Cestello quadrato per 49 bicchieri Ø 60 h 130 Basket square for 49 glasses Ø 60 h 130 Korb für 49 Gläser Ø 60, H 130 Panier carré pour 49 verres Ø 60 h 130 Cesto cuadrado para 49 vasos Ø 60 h 130	50x50 cm 2 kg 0,03 mc
	<b>M/4918</b> 06303060 € 131,00	Cestello quadrato per 49 bicchieri Ø 60 h 180 Basket square for 49 glasses Ø 60 h 180 Korb für 49 Gläser Ø 60, H 180 Panier carré pour 49 verres Ø 60 h 180 Cesto cuadrado para 49 vasos Ø 60 h 180	50x50 cm 3 kg 0,03 mc
	<b>M/514</b> 06401070 € 95,00	Cestello quadrato per 18 piatti Basket square for 18 plates Korb für 18 Teller Panier carré pour 18 assiettes Cesto cuadrado para 18 platos	50x50 cm 2 kg 0,03 mc
	<b>M/520</b> 06401090 € 98,00	Cestello quadrato per 15 piatti pizza Basket square for 15 pizza plates Korb für 15 Pizza-Teller Panier carré pour 15 assiettes à pizza Cesto cuadrado para 15 platos de pizza	50x50 cm 2,8 kg 0,06 mc
	<b>M/530</b> 06401100 € 128,00	Cestello quadrato per 8 vassoi GASTRONORM GN1/1 Square basket for 8 trays GASTRONORM GN1/1 Korb für 8 GASTRONORM-Bleche GN1/1 Panier carré pour 8 plateaux GASTRONORM GN1/1 Cesto cuadrado para 8 bandejas GASTRONORM GN1/1	50x50 cm 3 kg 0,03 mc

	<b>M/560</b> 06401600 € 155,00	Cestello quadrato per 10 vassoi GN1/1 Square basket for 10 trays GN1/1 Korb für 10 Bleche GN1/1 Panier carré pour 10 plateaux GN1/1 Cesto cuadrado para 10 bandejas GN1/1	50x50 cm
	<b>M/570</b> 06401700 € 89,00	Cestello quadrato per ceste 60x45x40 per MST Basket square for bread basket 60x45x40 for MST Korb für Brotkörbe 60x45x40 für MST Panier carré pour panier à pain 60x45x40 pour MST Cesto cuadrado para canastas 60x45x40 para MST	50x50 cm
	<b>M/710</b> 06501020 € 13,00	Contenitore per posate Cutlery container Besteckköcher Godet à couverts Contenedor para cubiertos	11x11x14 cm
	<b>M/750</b> 06501070 € 34,00	Griglia inclinata per tazze e bicchieri, per cestello M 150 Grid suitable for glasses and cups for basket M 150 Tassen- und Gläserersatz, für Korb M/150 Insert incliné pour tasses et verres pour panier M/150 Rejilla inclinada para tazas y vasos, para cesto M 150	50x50 cm

#### Cestelli 63x63 - Baskets 63x63 - Körbe 63x63 - Paniers 63x63 - Cestos 63x63

	<b>M/163</b> 06402000 € 113,00	Cestello quadrato piano Flat square basket Grundkorb quadratisch Panier carré universel Cesto cuadrado plano	63x63x14,5 cm 3 kg 0,04 mc
	<b>M/263</b> 06402020 € 83,00	Cestello quadrato per 22 piatti Basket square for 22 plates Korb für 22 Teller Panier carré pour 22 assiettes Cesto cuadrado para 22 platos	63x63 cm 3,5 kg 0,03 mc
	<b>M/663</b> 06402010 € 160,00	Cestello quadrato piano inox S/s flat square basket Edelstahl Grundkorb quadratisch Panier carré inox universel Cesto cuadrado plano de acero inoxidable	63x63x14,5 cm 3,5 kg 0,04 mc
	<b>M/710</b> 06501020 € 13,00	Contenitore per posate Cutlery container Besteckköcher Godet à couverts Contenedor para cubiertos	11x11x14 cm









Azienda Italiana fondata nel 1988



Mach Spa - Via M. Piovesana 154 - 31015 Conegliano (TV) - Italy - Phone: +39 0438 23377 - mail@mach.it - www.mach.it